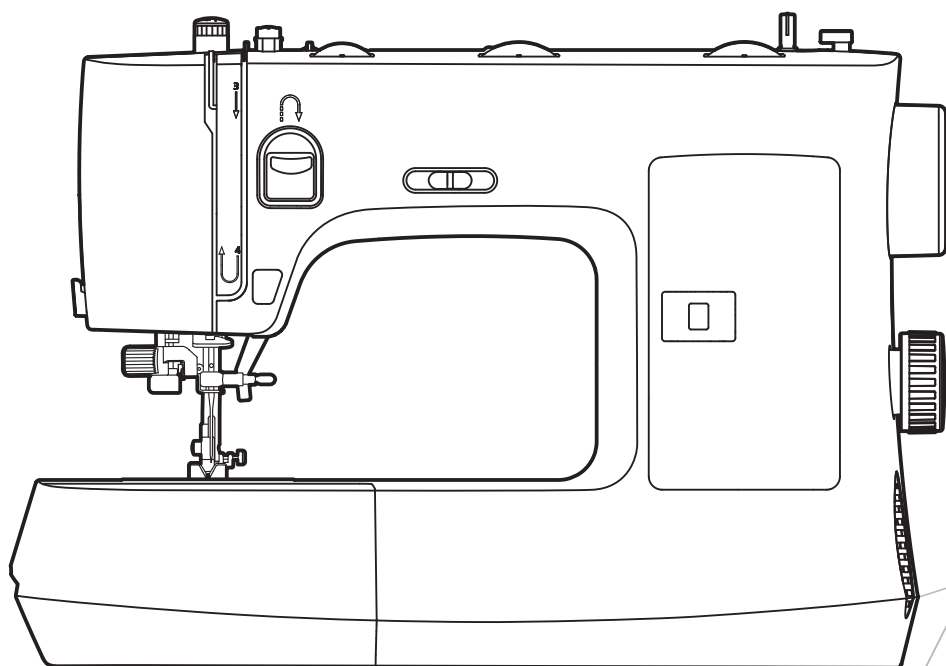


NECCHI

Керівництво з експлуатації

NC-59QD



NecchiAIO

Enjoy your Necchi time!



Заходи безпеки

Під час експлуатації швейної машини дотримуйтесь основних заходів безпеки.

Перед початком експлуатації уважно прочитайте керівництво з експлуатації.

НЕБЕЗПЕКА - Щоб запобігти удару електричним струмом:

1. Не залишайте машину увімкненою без нагляду.
2. Завжди від'єднуйте прилад від мережі одразу після роботи та перед її обслуговуванням.

ВАЖЛИВО - Щоб запобігти удару електричним струмом, пожежі чи іншим пошкодженням:

1. Уважно прочитайте це керівництво перед експлуатацією цієї машини.
2. Зберігайте це керівництво неподалік від місця експлуатації швейної машини. У випадку передачі швейної машини третій стороні, завжди передавайте прилад разом із цим керівництвом.
3. Працюйте на машині лише в приміщенні. Не працюйте в приміщеннях, де розпилені аерозолі чи використовувався водень.
4. Не дозволяйте дітям та людям похилого віку користуватися машиною без нагляду – вони можуть не оцінити повною мірою можливі ризики.
5. Цей прилад може експлуатуватися дітьми з 8 років і особами з обмеженими фізичними, сенсорними та розумовими здібностями або за відсутності певного досвіду та навичок, якщо вони знаходяться під наглядом, і їх було проінструктовано щодо правил безпечного поводження з приладом, і якщо вони розуміють всі можливі ризики.
6. Не дозволяйте дітям бавитися з машиною.
7. Не дозволяйте дітям чистити прилад без нагляду.
8. Завжди ставте вимикач у положення «О» при регулюванні або заміні деталей в робочій області голки (заправлення нитки в голку, заміна голки, заправлення нижньої нитки або заміна притискної лапки і т.д.).
9. З метою запобігання отриманню травм завжди вимикайте швейну машину після роботи.
10. Завжди вимикайте швейну машину перед початком обслуговування (чищення, змащування мастилом).
11. Не експлуатуйте машину в умовах підвищеної вологості.

12. Не тягніть вилку з розетки за шнур, беріть вилку за корпус.
13. У випадку пошкодження лампи LED, її має бути замінено виробником або авторизованим пунктом сервісного обслуговування, або компетентною особою.
14. Не кладіть нічого на ножну педаль.
15. Машина має працювати лише з відкритими вентиляційними отворами. Періодично чистіть вентиляційні ділянки машини та ножну педаль від пилу, бруду та залишків тканини.
16. З метою безпеки користуйтеся лише оригінальною ногою педаллю, рекомендованою виробником, і зазначеною в цьому керівництві.
17. У разі пошкодження з'єднувального кабеля ножної педалі, ножна педаль має бути замінена.
18. Рівень шуму за умов нормальної експлуатації сягає менше 75 дБ (допустимих).
19. Не утилізуйте електричні прилади як несортоване побутове сміття. Користуйтеся пунктами роздільного збору сміття.
20. Пакування підлягає обережній утилізації згідно з національним законодавством. У разі виникнення запитань, звертайтеся до пункту придбання приладу.
21. У випадку, якщо будь-які частини машини потраплять до водоймища або ґрунту, може статися витік небезпечних для здоров'я речовин.
22. При заміні запчастин продавець або особа, що здійснює сервісне обслуговування, має право вилучити старі запчастини з метою утилізації і без матеріального відшкодування.
23. Цей прилад не може експлуатуватися особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними та розумовими здібностями або за відсутності певного досвіду та навичок, якщо вони не знаходяться під наглядом, абої їх не було проінструктовано щодо правил безпечного поводження з приладом.
24. Не дозволяйте дітям бавитися з машиною. Будьте надуважними під час роботи, якщо поруч знаходяться діти.

ЗБЕРІГАЙТЕ ЦЕ КЕРІВНИЦТВО

Ця швейна машина призначена для домашнього користування.

Експлуатуйте машину при температурі 5°C - 40°C. Прилад не може нормально функціонувати за нижчих температур у приміщенні.

Зміст

Знайомство з машиною

Основні деталі та вузли машини	2
Передня панель	2
Голка	2
Задня панель	2
Акcesуари.....	3
Стандартна комплектація	3
Додаткове приладдя.....	3
Під'єднання до мережі.....	4
Полярна штепсельна вилка	4
Ножна педаль.....	4

Налаштування машини

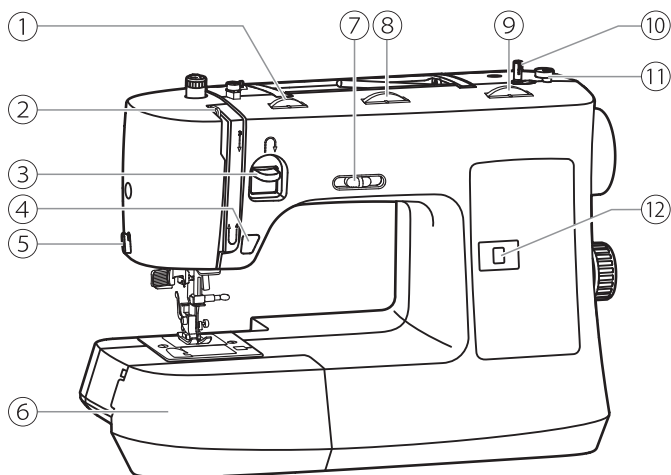
Висувний пенал	6
Рукавна платформа.....	6
Важіль підйому притискної лапки	7
Регулювання тиску притискної лапки.....	7
Намотування нитки на шпульку	8
Установка шпульки.....	10
Заправлення верхньої нитки	11
Витягування шпульної нитки	14
Заміна голки	15
Підбір голки та ниток відповідно до типу тканини.....	16
Заміна притискної лапки	17
Зняття притискної лапки	17
Установка притискної лапки.....	17
Зняття/установка лапкотримача	17
Установка направлявача для	квілтинга
17	
Відключення нижнього транспортера	18
Натяг нитки	19
Operation functions	21
Вибір строчок	22
Пряма строчка	23
Регулювання довжини стібка	23
Changing the needle position	23
Строчка зигзаг	24
Регулювання довжини стібка	24
Регулювання ширини стібка.....	24
Починаємо шити	25
Корисні поради	27
Шиття у зворотньому напрямку	27
Обробка заокруглених ділянок	27
Зміна напрямку шиття	28
Робота з еластичними тканинами	28
Робота з тонкими тканинами.....	28
Робота з товстими.....	29
Еластична строчка.....	31
Пряма еластична строчка	31

Посилений зигзаг	31
Робота з еластичними тканинами та еластичною стрічкою.....	32
Оверлочна строчка.....	33
Підгинання потаємним швом.....	34
Обметування петлі	35
Обметування петлі на стрейчевих тканинах.....	37
Пришивання ґудзика	38
Пришивання блискавки	39
Пришивання центральної блискавки.....	39
Пришивання бокової блискавки.....	40
Сатинова строчка	42
Призборювання	42
Фігурні буфи	43
Штопання, вишивання та монограми.....	44
Підготовка до вишивання та створення монограм.....	44
Штопання.....	45
Вишивання	45
Створення монограм	45
Строчка для квілтинга	46
Направлювач для квілтинга	46
Стачування.....	46
Строчка для печворка	47
Аплікація	48
Фестони	49
Фестончата строчка	49
Білизняна строчка.....	49
Чищення корпусу	51
Чищення механізмів	51
Несправності	52



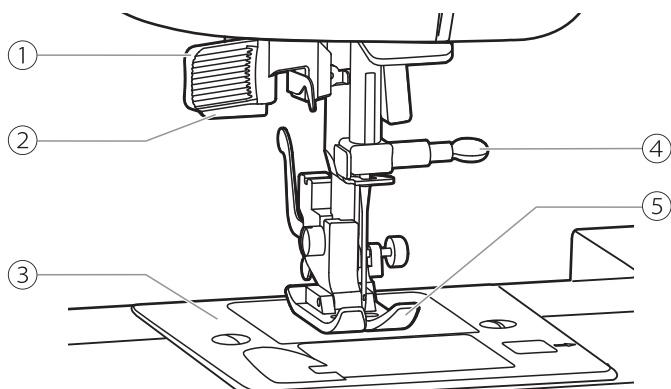
Конструкція машини

Основні деталі та вузли машини



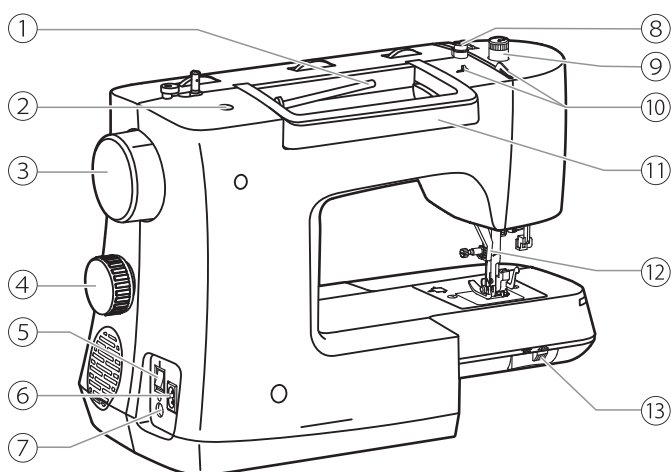
❖ Передня панель

- ① Регулятор натягу нитки
- ② Важіль ниткопритягувача
- ③ Важіль реверсу
- ④ Кнопка Start/stop
- ⑤ Ниткообрізувач
- ⑥ Висувний пенал
- ⑦ Регулятор швидкості
- ⑧ Регулятор ширини стібка
- ⑨ Регулятор довжини стібка
- ⑩ Кронштейн для шпульки
- ⑪ Обмежувач для намотування
- ⑫ Дисплей стібка



❖ Голка

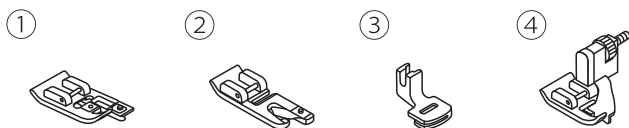
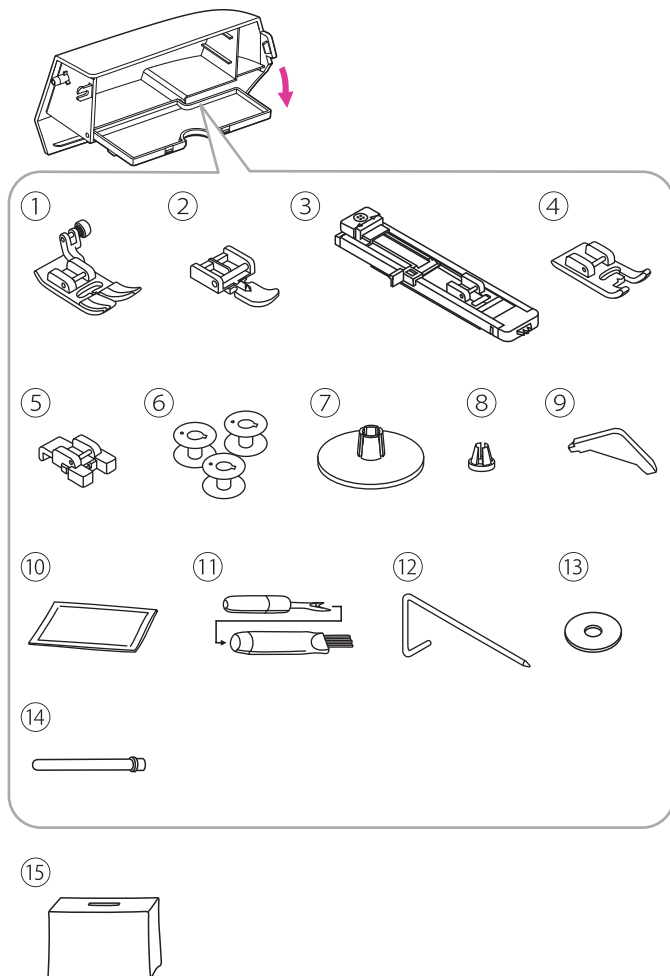
- ① Нитковдівачий пристрій
- ② Обмежувач для обметування петлі
- ③ Голкова пластина
- ④ Гвинт кріплення голкотримача
- ⑤ Притискна лапка



❖ Задня панель

- ① Стрижень для катушки
- ② Отвір для стрижня
- ③ Махове колесо
- ④ Перемикач строчок
- ⑤ Вмикач/вимикач живлення
- ⑥ Роз'єм для підключення кабеля
- ⑦ Роз'єм для підключення педалі
- ⑧ Нитконаправлювач
- ⑨ Регулятор тиску лапки
- ⑩ Направлювач верхньої нитки
- ⑪ Ручка для транспортування
- ⑫ Важіль підйому лапки
- ⑬ Важіль відключення транспортера

Аксесуари



Аксесуари зберігаються у висувному пеналі.

❖ Стандартна комплектація

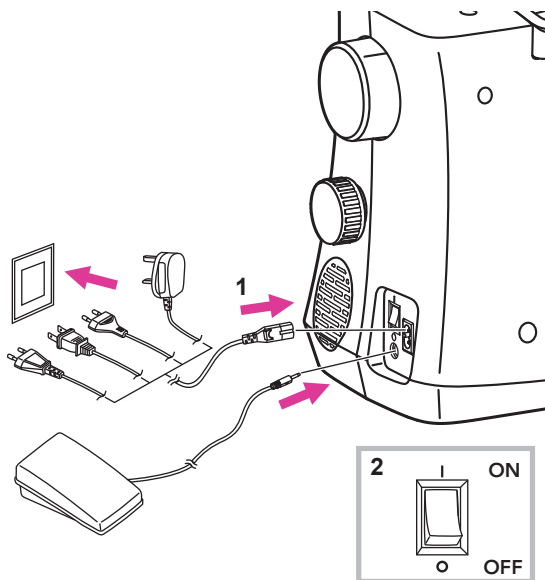
- ① Універсальна лапка (знах. на лапкотримачі)
- ② Лапка для вшивання блискавки
- ③ Лапка для обметування петлі
- ④ Лапка для сатинових строчок
- ⑤ Лапка для пришивання ґудзиків
- ⑥ Шпулька (4 од., 1 з яких знах. у шпульному відсіку)
- ⑦ Фіксатор катушки (великий)
- ⑧ Фіксатор катушки (малий)
- ⑨ L- подібна викрутка
- ⑩ Комплект голок: 3 голки, номери 75/11, 90/14, 100/16
- ⑪ Вспарювач/щіточка
- ⑫ Направляювач
- ⑬ Фетрова підкладка
- ⑭ Додатковий стрижень для катушки
- ⑮ М'який чохол

❖ Додаткове приладдя

- ① Оверлочна лапка
- ② Лапка для підрубки
- ③ Лапка для призбoryювання
- ④ Лапка для підгинання
потаємним швом

Придбати додаткові аксесуари можна у авторизованого дилера.

Під'єднання до мережі



▲ Важливо!

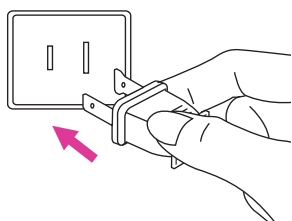
Перевірте, чи машину від'єднано від мережі; що її вмикач/вимикач знаходиться в положенні ("O"), якщо прилад не експлуатується та перед заміною його деталей.

Перед тим, як під'єднати машину до мережі, впевніться, що напруга за заводськими характеристиками відповідає напрузі в електромережі.

Розмістіть машину на тверду, стійку поверхню.

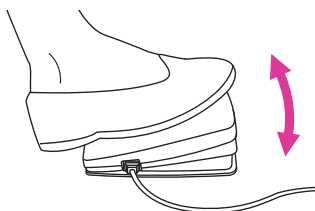
1. Під'єднайте машину до електромережі (див. мал.).
2. Переведіть вмикач/вимикач у положення "I".

При натисканні увімкнута загориться підсвічувальна лампа машини.



❖ Полярна штепсельна вилка

З метою уникнення ризику отримання удару електричним струмом цю машину оснащено полярною штепсельною вилкою (один штир ширший за інший). Така вилка під'єднується до розетки одним способом. Якщо вилку не вийшло під'єднати щільно, переверніть її. Якщо ж і цього разу не виходить, проконсультуйтеся з кваліфікованим спеціалістом щодо заміни розетки. В жодному разі не модифікуйте вилку самостійно.



❖ Ножна педаль

Перевірте, щоб вмикач живлення машини знаходився в положенні "O". Під'єднайте штепсель кабеля ножної педалі до гнізда на корпусі машини.

Увімкніть машину, обережно натисніть на ножну педаль. Машина почне шити. Щоб зупинити машину, достатньо припинити тиснути на педаль.

Голка вгору та вниз: торкніться педалі, щоб рухати голку вгору та вниз.

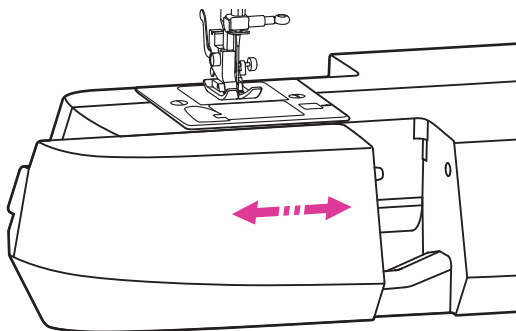
Увага

У випадку виникнення сумнівів щодо коректного під'єднання машини до мережі, зверніться до електрика.



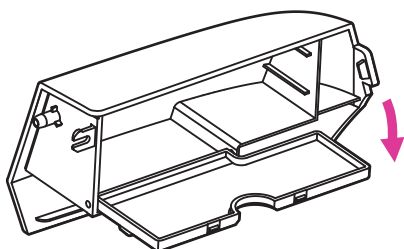
Налаштування машини

Висувний пенал

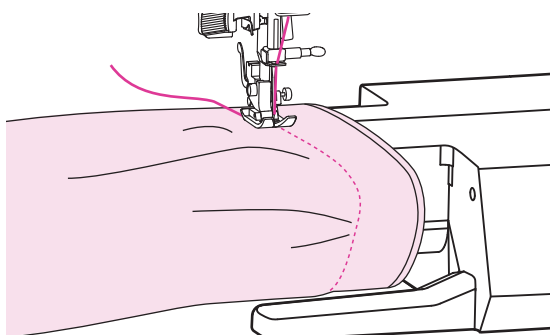


Щоб зняти висувний пенал для аксесуарів, лівою рукою потягніть його в бік і зніміть з машини.

Щоб встановити пенал назад, треба задвинути його до характерного клацання.



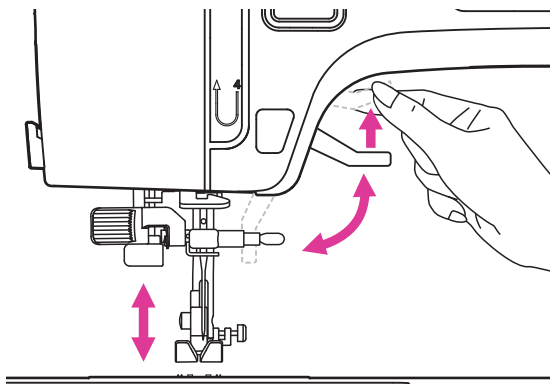
Висувний пенал має всередині відсік для зберігання аксесуарів.



❖ Рукавна платформа

Висувний пенал для аксесуарів забезпечує додаткову поверхню для шиття. Знявши пенал з машини, залишається вузька рукавна платформа, за допомогою якої можна легко обробляти манжети, рукава, низ штанів і т.д.

Важіль підйому притискної лапки



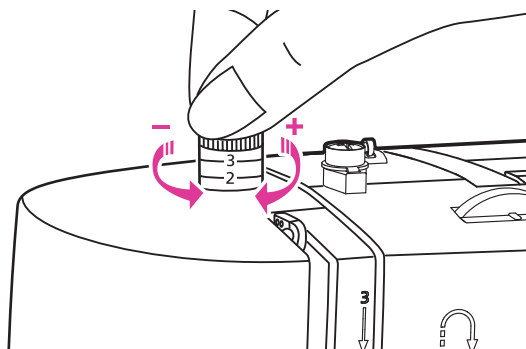
Важіль підйому притискної лапки піднімає та опускає притисну лапку.

Для роботи з декількома шарами тканини або важкими матеріалами переведіть важіль підйому притискної лапки у другу позицію. Це дозволить без проблем підкласти під лапку товстіші матеріали.

Увага

Голка має бути у крайній верхній позиції.

Регулювання тиску притискної лапки



Регулятор тиску притискної лапки знаходиться в лівому верхньому куті на лицевій панелі.

Тиск лапки відрегульовано на заводі-виробнику і не потребує додаткових налаштувань для основних швейних операцій.

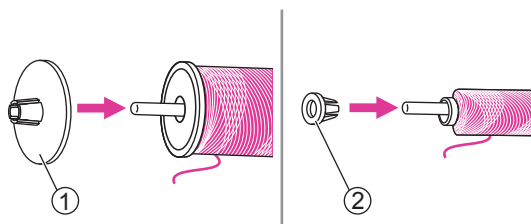
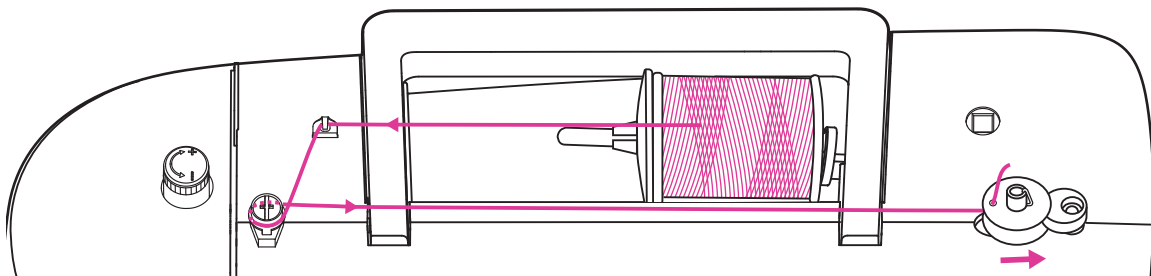
Стандартний режим тиску притискної лапки – позначка 2.

Для обробки дуже тонких тканин треба послабити тиск притискної лапки, повернувши регулятор проти годинникової стрілки. Надмірне обертання може призвести до від'єднання ручки регулятора. У цьому випадку вставте ручку на місце, поверніть за годинниковою стрілкою та встановіть необхідний режим тиску.

Для обробки важких тканин треба посилити тиск, повернувши регулятор за годинниковою стрілкою. Не докладайте зусиль, коли ручка регуля

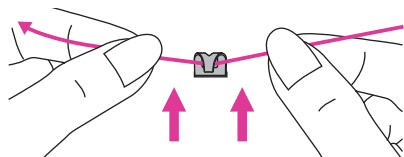
Намотування нитки на шпульку

Важливо виконати заправку різьби правильно, щоб отримати якісне шиття. Інакше виникне кілька проблем.

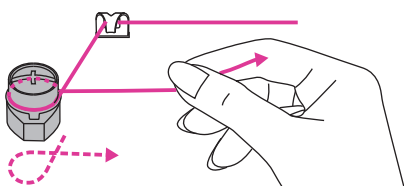


1. Установіть катушку з нитками на стрижень і зафіксуйте катушкотримачем. Для якісного намотування обирайте для катушки відповідний катушкотримач.

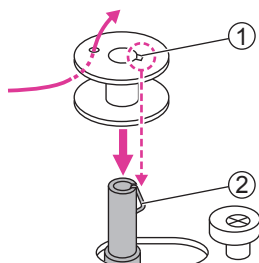
- ① Великий катушкотримач
- ② Маленький катушкотримач



2. Витягніть нитку з катушки і помістіть нитку між нитенаправителем.

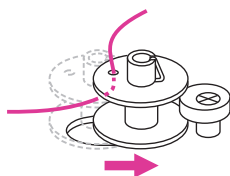


3. Потягніть нитку за годинникову стрілкою між дисками ниткопритягувача.

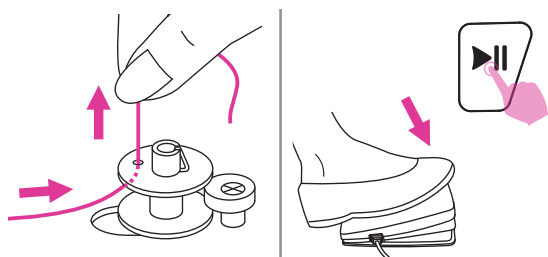


4. Кінець нитки протягніть через отвір шпульки (див. мал.) і встановіть шпульку на кронштейн для намотування. Потім порівняйте отвір шпульки (див. мал.) з фіксатором кронштейна для намотування.

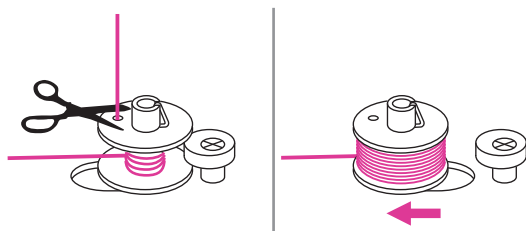
- ① Отвір
- ② Фіксатор кронштейна



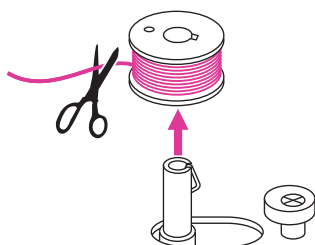
5. Переведіть кронштейн для намотування у крайнє праве положення.



6. Вільний кінець нитки притримуйте рукою. Натисніть на ножну педаль, щоб почати процес намотування нитки на шпульку.



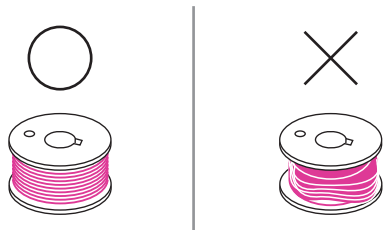
7. Після намотування декількох витків, зупиніть машину та обріжте нитку біля отвору шпульки. Потім продовжіть процес до повного намотування на максимальній швидкості. Шпулька почне обертатися повільно. Після завершення намотування зупиніть машину та переведіть кронштейн для намотування у крайнє ліве положення.



8. Відріжте нитку та зніміть шпульку з кронштейна для намотування.

Увага

Коли кронштейн для намотування знаходиться в крайньому правому положенні, машина не шиє, махове колесо не обертається. Щоб почати шити, відведіть кронштейн для намотування в крайнє ліве положення.



Увага

У роботі використовуйте шпульки з якісним намотуванням. Неякісне намотування може призвести до поламки голки чи невірного натягу нитки.

Установка шпульки

⚠ Важливо!

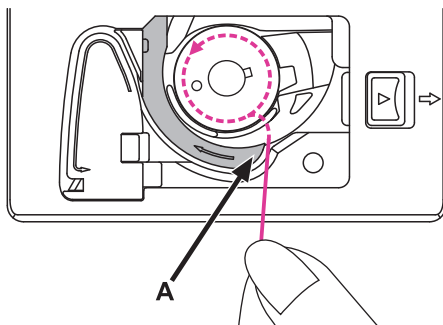
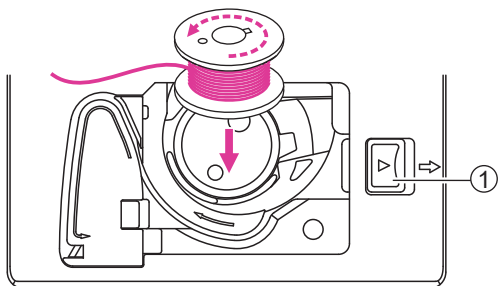
Переведіть вимикач живлення в положення ("O").

Перед тим, як встановити/вийняти шпульку, підніміть голку та притисну лапку в крайнє верхнє положення.

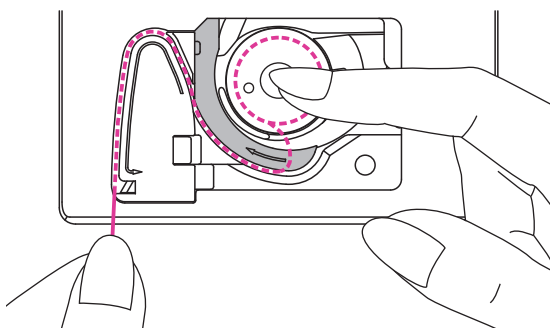
Відкрийте кришку човникового відсіку, легенько посунувши фіксуючу кнопку праворуч.

① Фіксуюча кнопка

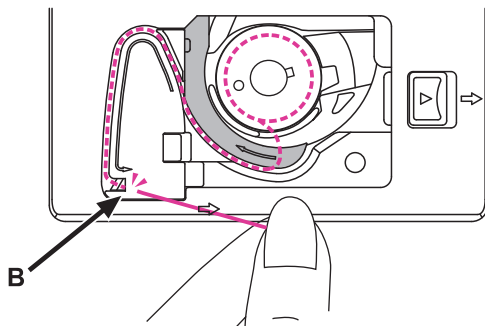
Вставте шпульку до шпульного ковпачка так, щоб вона оберталася проти годинникової стрілки (див. стрілка на мал.).



Протягніть нитку через щілину (A) в передній частині шпулетримача.



Притримуючи шпульку пальцем, протягніть нитку в напрямку.

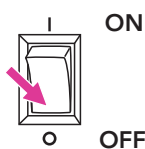
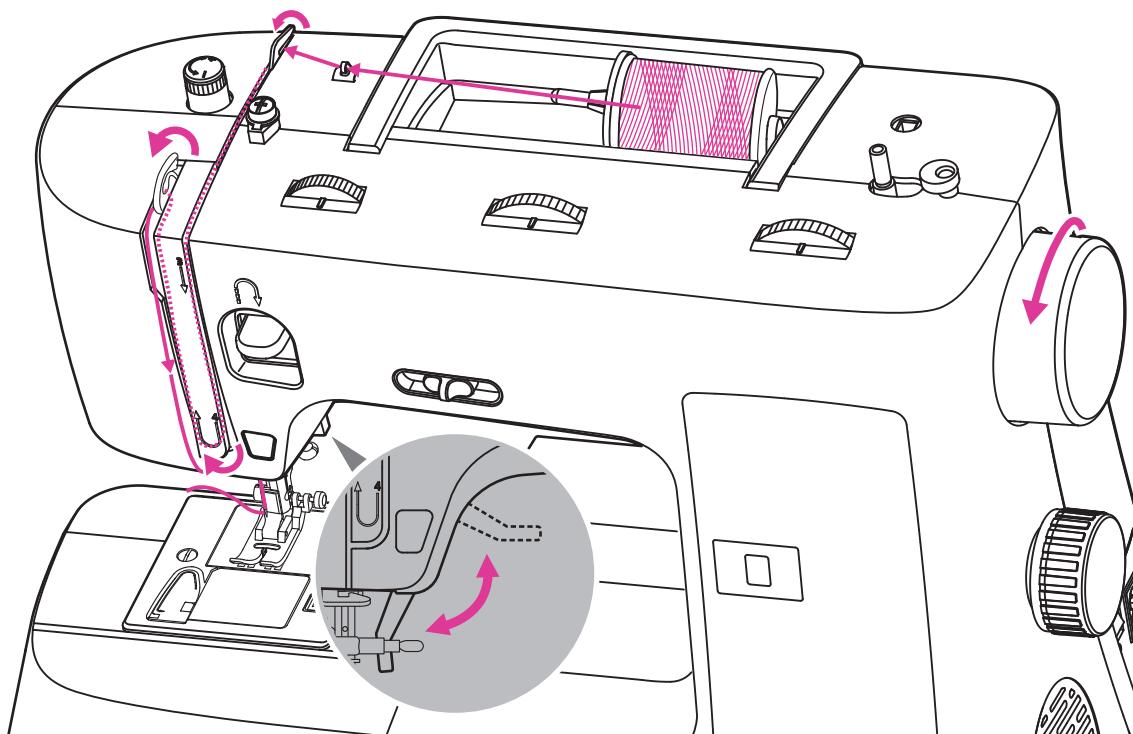


Відріжте залишок нитки, обвівши ниткою ніж (B).

Установіть кришку шпульного відсіку на місце.

Заправлення верхньої нитки

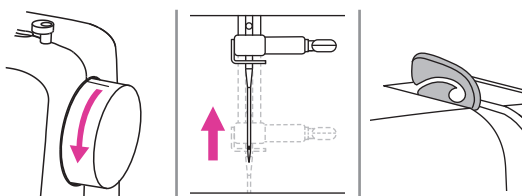
Для отримання якісного пошиття важливо правильно виконати заправку. Інакше виникне кілька проблем.



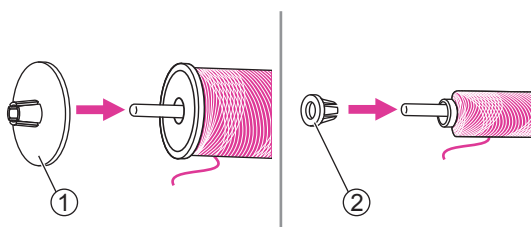
▲ Важливо!

- ТП переведіть вмикач/вимикач живлення в положення ("О").
- Нитковдеватель може бути з домашнім розміром від 75/11 до 100/16 голка швейної машини.

1. Підніміть притисну лапку.

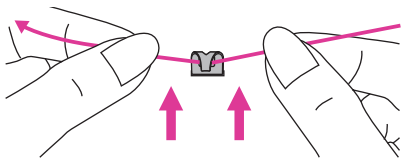


2. Підніміть важіль ниткопритягувача у крайнє верхнє положення, обертаючи махове колесо в напрямку до себе.

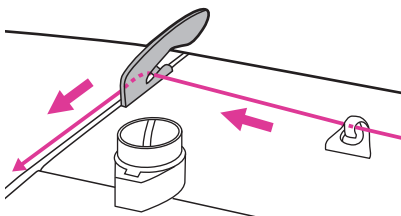


3. Установіть катушку на стрижень. Зафіксуйте її катушкотримачем. Задля якіснішого шиття обирайте катушкотримач, що відповідає розміру катушки.

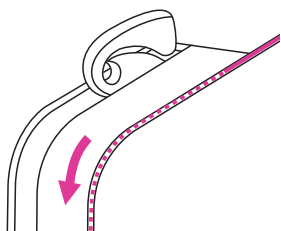
- ① Великий катушкотримач
- ② Маленький катушкотри



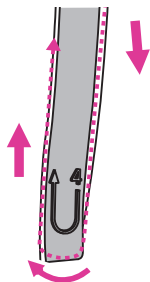
4. Витягніть нитку з котушки і помістіть нитку між нитководом.



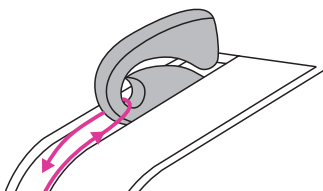
5. Спрямовуйте нитку далі за стрілкою, як продемонстровано на малюнку.



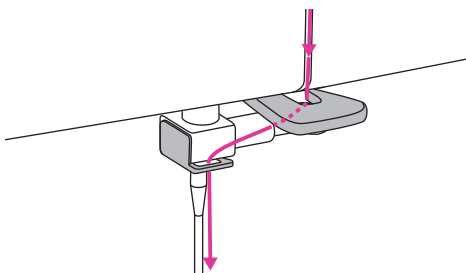
6. Протягніть нитку між дисками натягу.



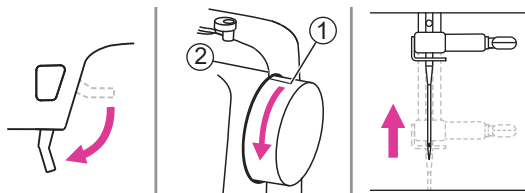
7. Проведіть нитку вниз, впродовж правого прорізу пластини ниткопритягувача. Потім проведіть нитку справа наліво під пластинною ниткопритягувача та протягніть нитку вгору (див. мал.)



8. Проведіть нитку над важелем ниткопритягувача. Нитка має потрапити у вічко важеля ниткопритягувача. Потім протягніть нитку нижче.

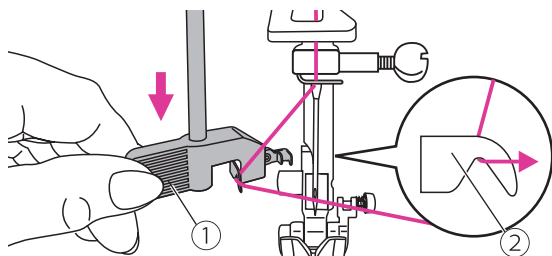


9. Заведіть нитку за ниткопритягуючий гачок. Для заправлення голки використовуйте нитковдівачий пристрій.



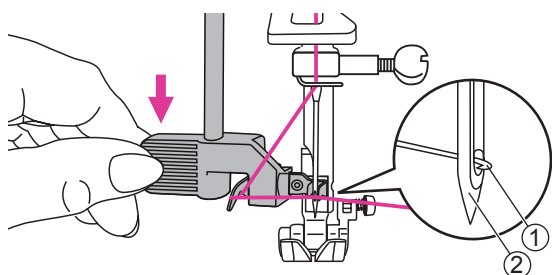
10. Опустіть важіль підйому притисної лапки. Підніміть голку у верхнє положення, повертаючи махове колесо в напрямку до себе, аж доки позначка на маховому колесі не співпадає з умовною лінією на корпусі машини.

- ① Позначка на маховому колесі
- ② Умовна лінія на корпусі машини



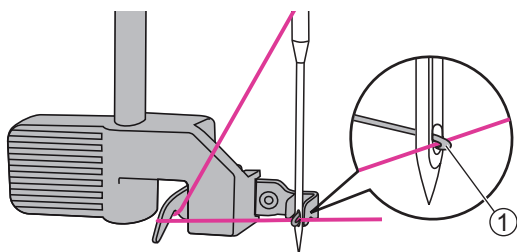
11. Опустіть важіль нитковдівального пристрою та протягніть нитку через нитконаправлювач (див. мал.), а потім праворуч.

- ① Важіль
- ② Гачок нитковдівального пристрою



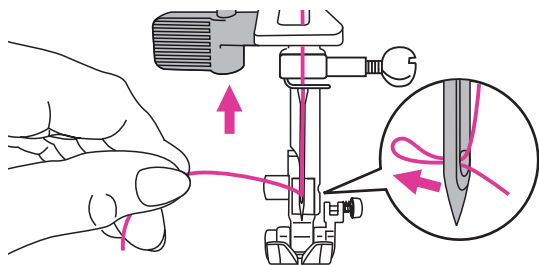
12. Крихітний гачок нитковдівального пристрою має потрапити у вушко голки.

- ① Гачок
- ② Голка



13. Протягніть нитку під гачок попереду голки та впевніться, що нитка зачепилася за гачок.

- ① Гачок



14. Утримуючи кінець нитки в руці, не кваплячись, підніміть важіль нитковдівального пристрою, щоб витягнути петлю нитки нагору.

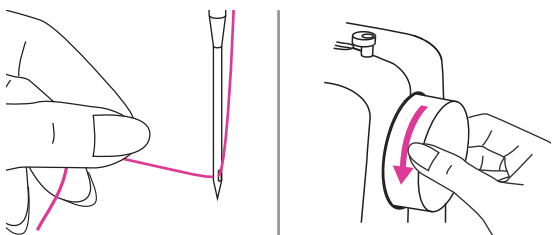
Потягніть за петлю і витягніть нитку через вушко голки.

Примітка

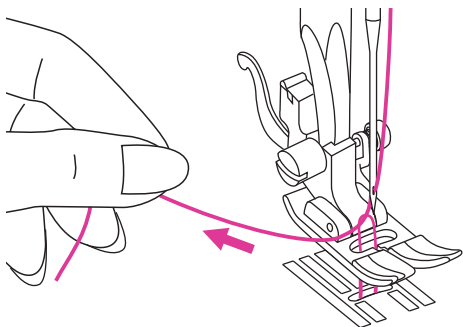
Нитку заправлено, машина готова до роботи. Щоб почати шити, зверніться до розділу «Початок шиття»

Витягування шпульної нитки

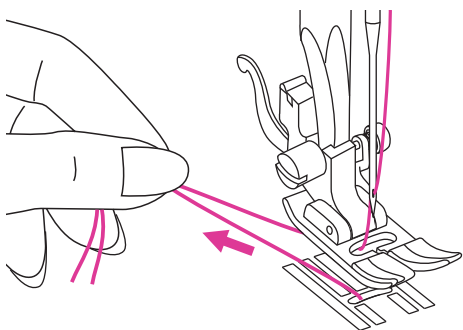
Перед початком виконання призборювання чи буфів обов'язково витягніть шпульну нитку (див. інструкції нижче).



Притримуйте кінець верхньої нитки лівою рукою. Обережно повертаючи махове колесо правою рукою в напрямку до себе, опустіть голку вниз (нище голкової пластини). Потім підніміть голку.



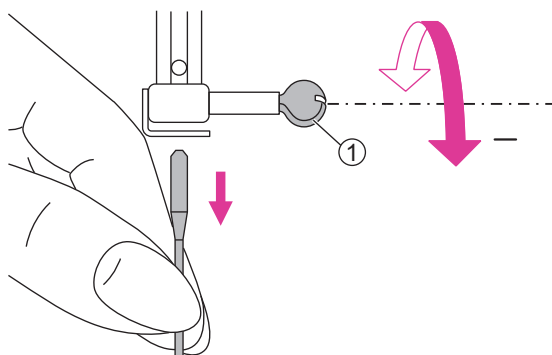
Легенько потягніть верхню нитку, щоб витягти петлю нижньої нитки через отвір лапки.



Відведіть кінці обох ниток під лапкою в напрямку від себе.

Заміна голки

Замініть голку в разі появи ознак її зношення або пошкодження.

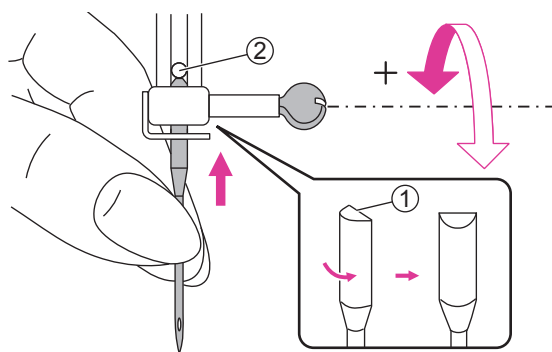


▲ Важливо!

Вимикач живлення має бути в положенні ("O") перед та під час процедури.

Підніміть голку в крайнє верхнє положення, повертаючи маховє колесо в напрямку до себе. Потім ослабте затяжку гвинта, що кріпить голку. Витягніть голку з голкотримача.

① Гвинт кріплення голки

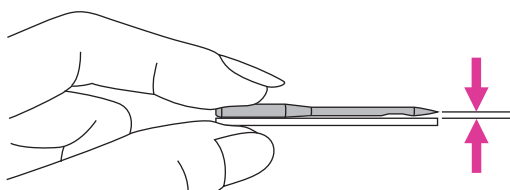


Вставте нову голку до голкотримача пласкою лискою назад.

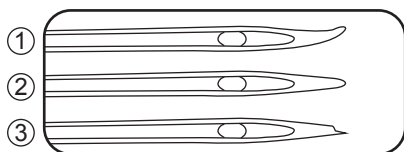
Перевірте, чи голка заведена до голкотримача до упору. Добре затягніть гвинт кріплення викруткою.

① Пласка лиска

② Штифт



Голка має бути ідеально рівною.



Пошкодження голки:

① Погнута голка

② Затуплена голка

③ Голка з деформованим кінчиком

Підбір голки та ниток відповідно до типу тканини

ТИП ТКАНИНИ		НИТКИ	РОЗМІР ГОЛКИ
Тканина легкої	Тонкий хлопок, вуаль, саржа, шовк, мусліни, органза, легкий трикотаж, джерсі, креп, поліестер, сорочкова.	Тонка нитка-бавовна, нейлон, поліестер або армований бавовною поліестер.	65/9 - 75/11 
Тканина середньої	хлопок, атлас, парусина, двонитка, тонка вовна.	Більшість ниток, що продаються, підходять для цих тканин і розмірів голок.	80/12 
Тканина середньої	парусина, сукно, товстіший трикотаж, махрова, джинс.	Для синтетичних тканин використовуйте нитки поліестер. Для натуральних вовняних тканин користуйтеся бавовняними задля кращого результату.	90/14 
Тканина важкої	бресент, вовна, тентова, джинс, меблева (від легких до середніх).	Верхня та нижня нитки мають бути однакового типу.	100/16 

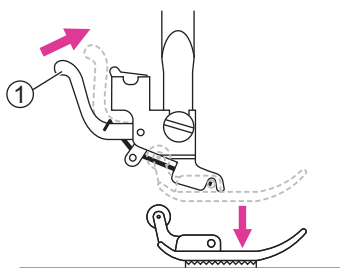
Увага

- Тонкі нитки і голки використовуються для шиття тонких тканин, товстіші – для важкіших матеріалів.
- Перед початком роботи над новим швейним проектом завжди тестуйте обрані нитки і голку на лоскуті тканини.
- Верхня та нижня нитки мають бути однакового типу.
- Для роботи з тонкою або стрейчевою тканиною використовуйте стабілізуючі матеріали, а також обирайте спеціальну притискну лапку.
- Рекомендується використовувати голку розміром 90/14 для вишивання на тканинах важкої ваги (наприклад, джинс, пухкі тканини і т.ін.) або стабілізуючі матеріали. Голка розміром 75/11 може погнутися чи зламатися, що може призвести до травми.
- Для прозорої нитки з нейлону завжди використовуйте голку розміром 90/14 – 100/16. Верхня та нижня нитки мають бути однакового типу.

Заміна притискної лапки

▲ Важливо!

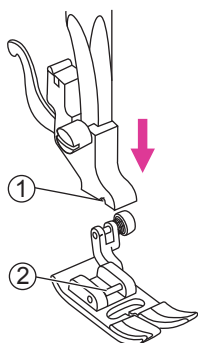
- Вмикач/вимикач живлення має бути в положенні «О».
- Always use the proper foot for the selected stitch. The wrong foot can cause the needle to break.



❖ Зняття притискної лапки

Підніміть притисну лапку. Натисніть на важіль позаду лапкотримача.

- ① Важіль

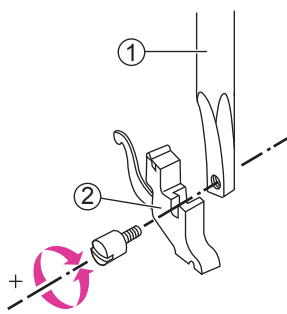


❖ Установка притискної лапки

Щоб установити притисну лапку, розмістіть її так, щоб її стрижень опинився під заглибиною лапкотримача.

Опустіть лапкотримач і зафіксуйте (защепіть) притисну лапку.

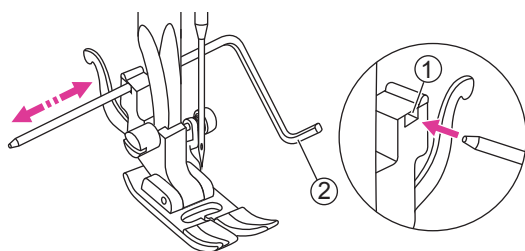
- ① Заглибина
- ② Стрижень притискної лапки



❖ Зняття/установка лапкотримача

Підніміть важіль підйому притискної лапки. Надіньте лапкотримач на шток (див. мал.). Затягніть гвинт кріплення лапкотримача за допомогою викрутки, що входить до стандартної комплектації машини.

- ① Шток
- ② Лапкотримач

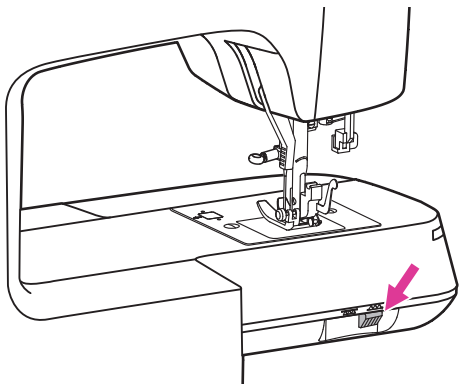


❖ Установка направлявача для квилтинга

Установіть направлявач для квилтинга в отвір лапкотримача (див. мал.). Відрегулюйте необхідну відстань.

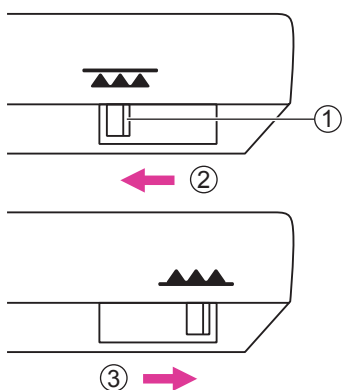
- ① Отвір
- ② Направлявач

Відключення нижнього транспортера



Нижній транспортер допомагає просувати тканину під час шиття. Його зубці мають бути підняті для переважної більшості операцій та опущені для вільно-ходового вистьобування, штопання та вишивання монограм.

Перемикач транспортера знаходиться на задній панелі машини. Для вимкнення/увімкнення транспортера треба змінити положення перемикача.



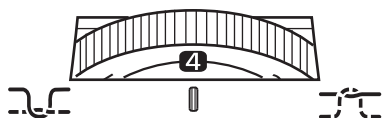
- ① Перемикач транспортера
- ② Щоб вимкнути транспортер
- ③ Щоб увімкнути транспортер

Примітка

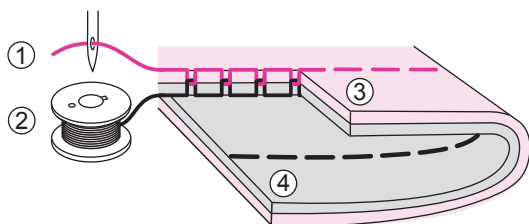
По закінченні роботи (наприклад, пришивання ґудзика, вистьобування, вишивання чи створення монограм) не забудьте увімкнути транспортер для виконання основних операцій.

Натяг нитки

Різні тканини та операції потребують різного ступеня натягу ниток. Незначне корегування положення регулятора натягу вниз або вгору значно покращить якість шиття.

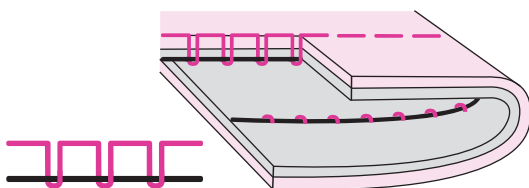


Більшість операцій на машині виконуватимуться при регуляторі натягу верхньої нитки в установчій позначці "4".

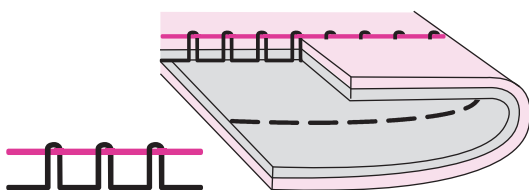


Правильний натяг верхньої нитки для режиму шиття прямою строчкою.

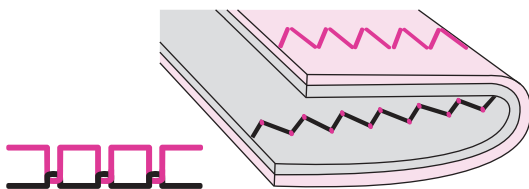
- ① Верхня нитка
- ② Нижня нитка
- ③ Лицьова поверхня тканини
- ④ Виворіт



Натяг верхньої нитки занадто слабкий для режиму шиття прямою строчкою. Треба послабити натяг верхньої нитки, повернувши регулятор в бік більшого значення.



Натяг верхньої нитки надто сильний для режиму шиття прямою строчкою. Треба послабити натяг верхньої нитки, повернувши регулятор в бік меншого значення.



Правильний натяг верхньої нитки для режиму строчок зигзаг і декоративних.

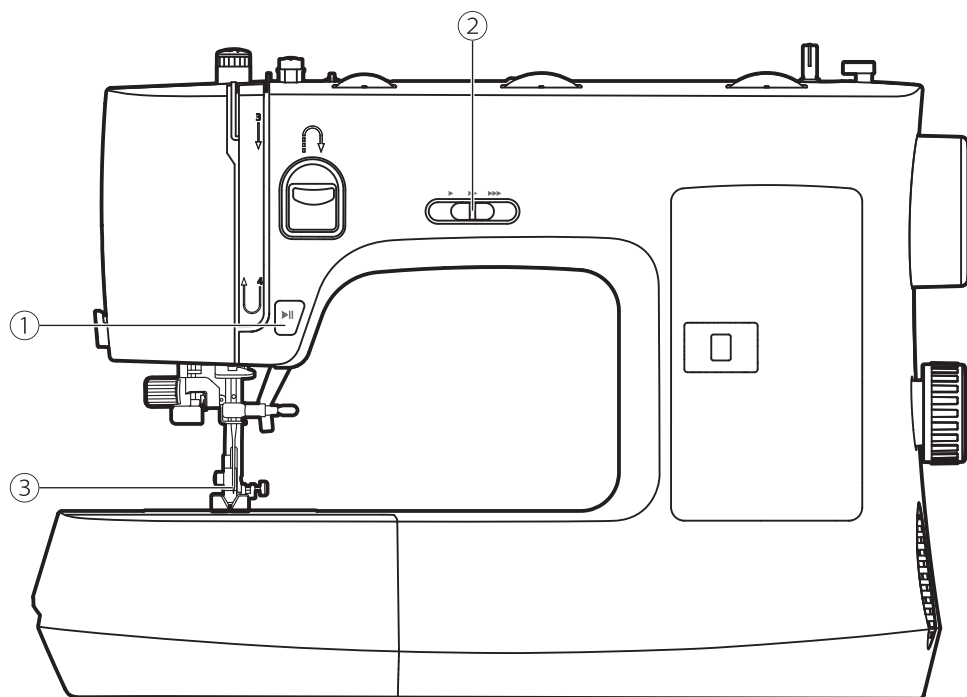
У режимі строчок зигзаг і декоративних натяг верхньої нитки має бути трохи слабшим за той, що застосовується для режиму прямої строчки.

Тобто при правильній строчці зигзаг верхня нитка може трохи видіти на вивороті.



Основні швейні техніки

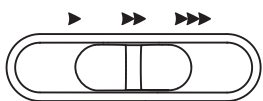
Операційні функції



① Кнопка Старт/Стоп

Натисніть кнопку, щоб почати шити. Щоб зупинити машину, натисніть кнопку ще раз.

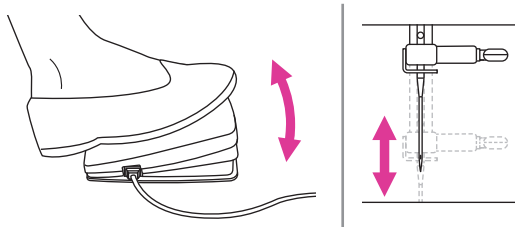
За допомогою кнопки Старт/Стоп можна управляти машиною без електричної педалі.



② Регулятор швидкості

Швидкість шиття можна відрегулювати без застосування електричної педалі.

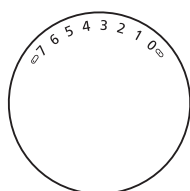
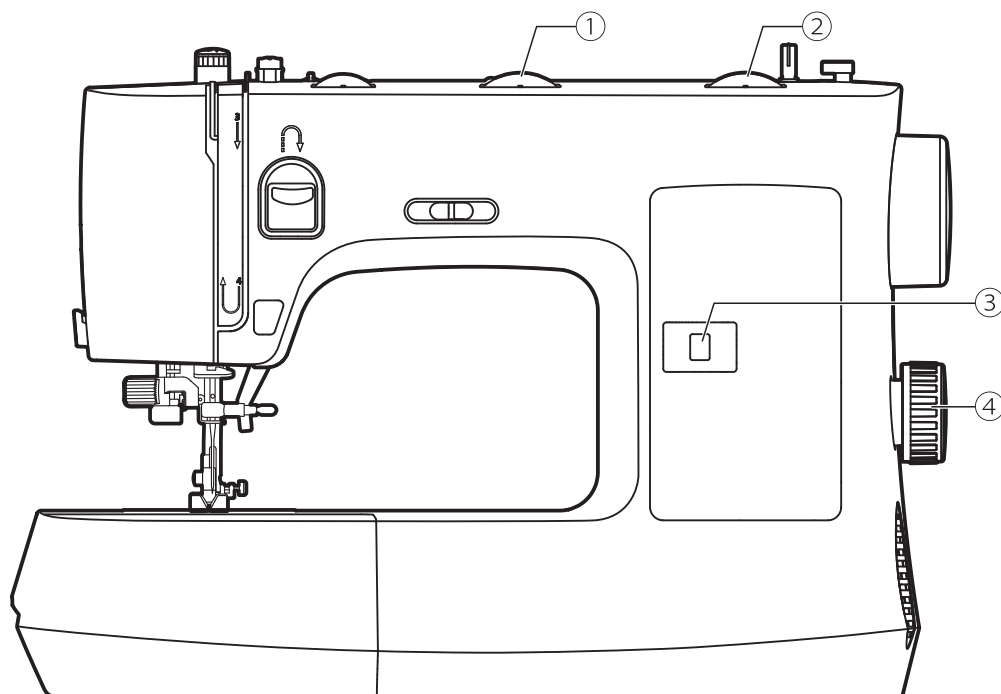
Для управління швидкістю шиття використовується регулятор швидкості на корпусі машини. Щоб збільшити швидкість, посуньте регулятор праворуч. Щоб зменшити швидкість, посуньте регулятор ліворуч.



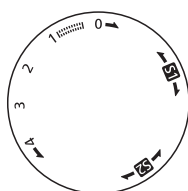
③ Голка вгору і вниз

Торкніться педалью, щоб переміщати голку вгору та вниз.

Вибір строчок



①



②

Щоб вибрати строчку, повертайте перемикач.

⚠ Важливо!

Будь ласка, поверніть циферблат у зворотному напрямку, коли він досягне "T" " "шаблону.

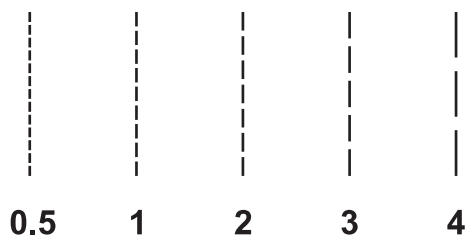
Щоб обрати пряму строчку " ", зупиніть перемикач на відповідному символі.

Щоб обрати строчку зигзаг " ", зупиніть перемикач на відповідному символі. Відрегулюйте довжину та ширину стібка, залежно від типу тканини.

Щоб обрати інші строчки, переведіть перемикач довжини стібка в режим "S1" чи "S2" і, повертаючи перемикач вибору строчок, оберіть необхідну строчку (залежно від моделі машини).

- ① Регулятор ширини стібка
- ② Регулятор довжини стібка
- ③ Дисплей стібка
- ④ Перемикач вибору строчки

Пряма строчка

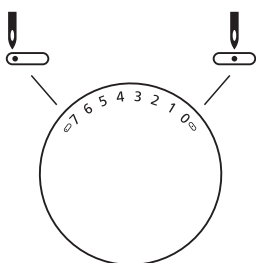


Виконується із застосуванням універсальної лапки.

❖ Регулювання довжини стібка

Чим більшою є цифра на регуляторі довжини стібка, встановлена навпроти установчої позначки, тим більшою є довжина обраної строчки. Регулювати довжину стібка можна на різних тканинах.

Чим товстіша тканина, нитка та голка, тим довшим має бути стібок.

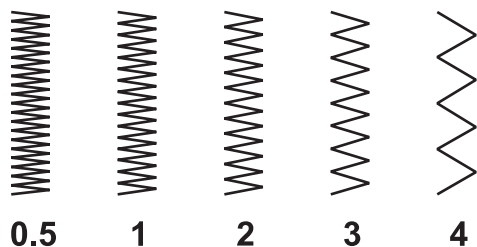
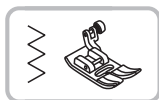


❖ Зміна положення голки

Положення голки для прямих стібків можна змінити за допомогою регулятора ширини стібка.

"0" це центр, а "7" це повне ліве положення голки".

Строчка зигзаг



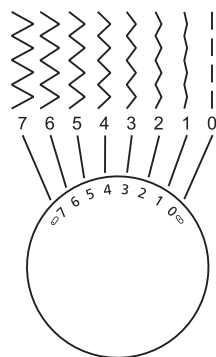
Виконується із застосуванням універсальної лапки.

❖ Регулювання довжини стібка

Чим ближчою до "0" ставатиме значення довжини стібка, тим щільнішим буде строчка зигзаг.

Класичний візерунок строчки зигзаг досягається на позначці "2,5" або навіть менше.

Дуже щільний зигзаг (стібки дуже близько один до одного) більше нагадуватиме атласну строчку.



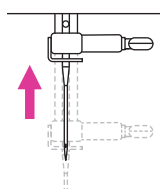
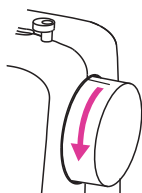
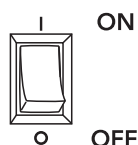
❖ Регулювання ширини стібка

Ширина стібка (частота зигзагу) змінюється/ зменшується за допомогою регулятора ширини стібка (від 0 до 7).

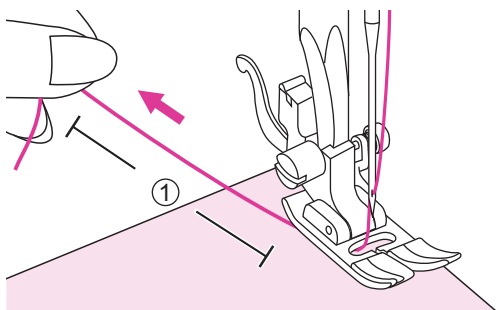
Ширину стібка можна зменшити для будь-якого виду строчки.

Починаємо шити

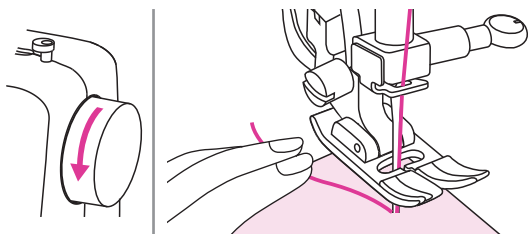
Перед початком роботи над новим швейним проектом перегляньте таблицю підбору голки та ниток відповідно до типу тканини (с. 15), а також користуйтеся притискними лапками, рекомендованими для відповідних операцій.



1. Увімкніть машину, перевівши вмикач/вимикач у положення ("I").
2. Поверніть махове колесо в напрямку до себе, щоб підняти голку у крайнє верхнє положення.
3. Підніміть важіль підйому притискної лапки. Оберіть бажану строчку за допомогою перемикача строчок.



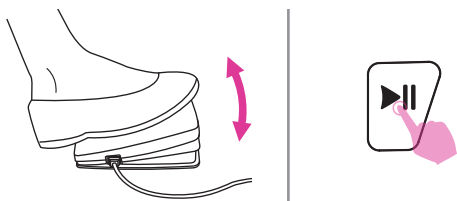
4. Покладіть тканину під притискну лапку, відведіть нитку назад, протягнувши її під лапкою. Залиште кінець нитки 10 см.
① 10 см



5. Поверніть махове колесо в напрямку до себе, щоб опустити голку в тканину на початку строчки.



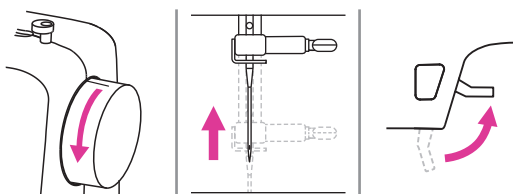
6. Опутіть притискну лапку.



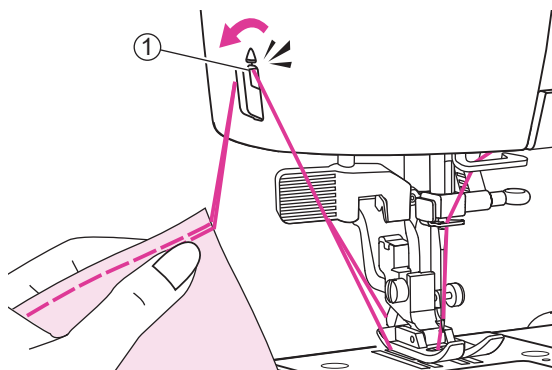
1. Щоб почати шити, повільно натисніть на електричну педаль або кнопку Старт/Стоп. Щоб зупинити машину, відпустіть електричну педаль або ще раз натисніть кнопку Старт/Стоп.

Увага

Щоб закріпити строчку, скористуйтеся важелем реверсу (зворотнього ходу). Див. розділ "Корисні поради".



2. Поверніть махове колесо в напрямку до себе, щоб підняти голку. Підніміть важіль підйому лапки, щоб витягти тканину.



3. Витягніть обидві нитки в напрямку бокової панелі, заведіть за ниткообрізувач, потягніть нитки донизу, щоб їх обрізати.

① Ниткообрізувач

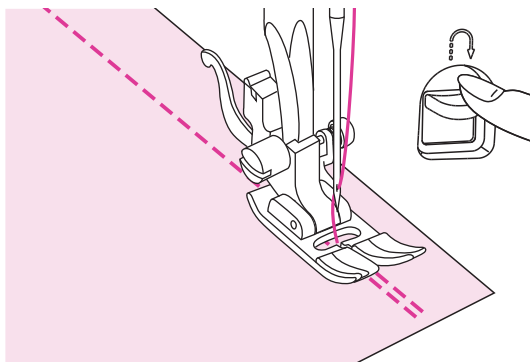
Корисні поради

Для досягнення кращого результату під час шиття рекомендується застосовувати наступні поради.

Результат шиття залежить від типу тканини та обраної строчки/техніки шиття. Перед початком будь-якого швейного проекту протестуйте обрану строчку на шматочку тканини.

Для шиття в тестувальному режимі використовуйте тканину та нитки, з якими плануєте працювати. Завжди перевіряйте налаштування (натяг нитки, довжину та ширину стібка) перед початком роботи.

Оскільки результат шиття може дещо змінюватися, залежно від кількості шарів тканини, роботу в тестувальному режимі проводьте за таких самих налаштувань, що й під час виконання основної роботи.

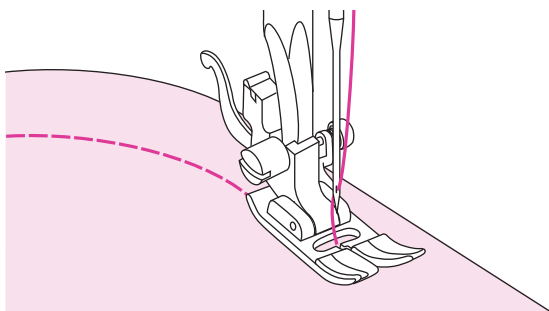


❖ Шиття у зворотньому напрямку

Важіль реверсу служить для шиття в зворотньому напрямку, наприклад, для закріплення на початку і в кінці строчки.

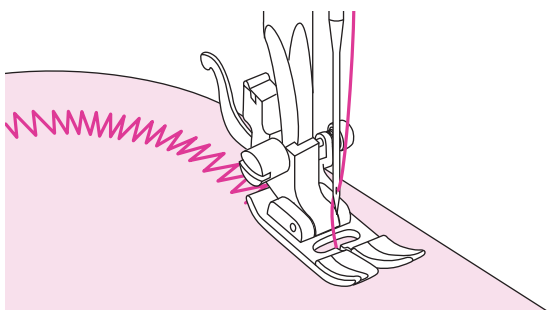
Для закріплення натисніть на важіль і прошийте 4-5 стібків у зворотньому напрямку.

Машина працюватиме в реверсному режимі доти, поки ви натискатимете на важіль.

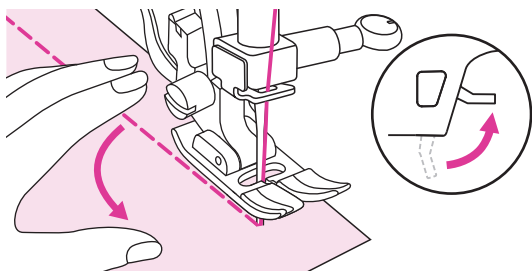


❖ Обробка заокруглених ділянок

Шийте не кваплячись, потроху змінюючи напрямок, направляючи тканину в необхідний бік.



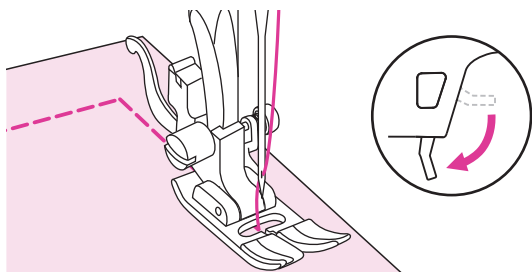
Обробляючи заокруглені ділянки, наприклад, строчкою зигзаг, рекомендується обирати меншу ширину (частоту) та довжину стібка.



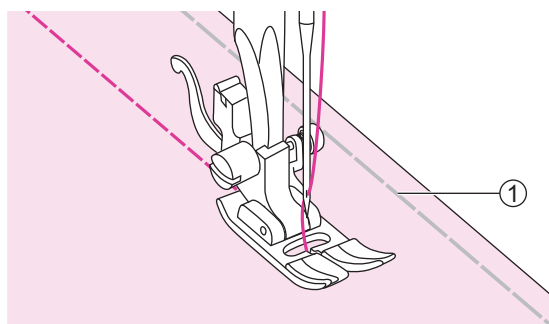
❖ Зміна напрямку шиття

Зупиніть машину в місці повороту тканини.

Повертаючи махове колесо в напрямку до себе, опустіть голку в тканину. Підніміть притискну лапку, розверніть тканину в необхідному напрямку.



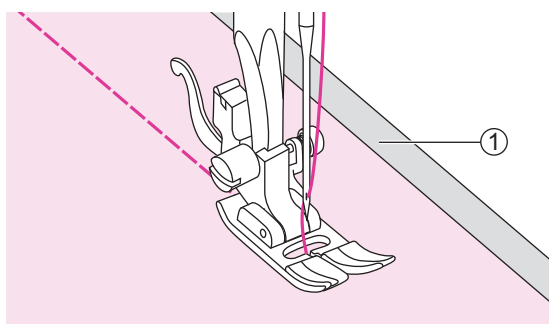
Опустіть притискну лапку та продовжуйте шити.



❖ Робота з еластичними тканинами

Зметайте деталі виробу і потім шийте, не розтягуючи тканину.

① Наметування

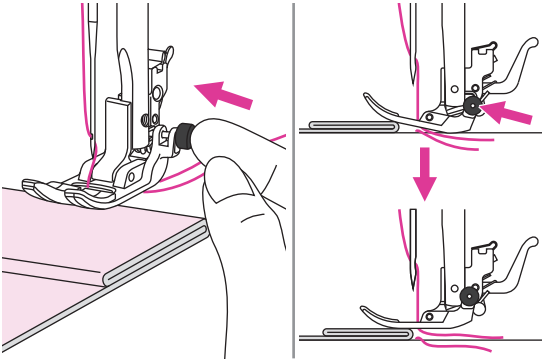


❖ Робота з тонкими тканинами

Під час шиття тонких тканин і шовку строчка може деформуватися або тканина може не просуватися нормально. В такому випадку рекомендується підкласти під основну тканину стабілізуючий матеріал або папір.

По закінченні шиття видаліть залишки паперу.

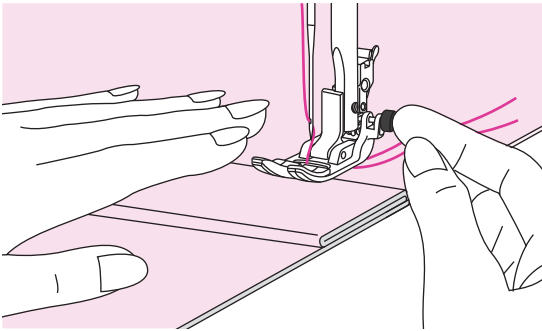
① Стабілізуюча тканина або папір



❖ Робота з товстими

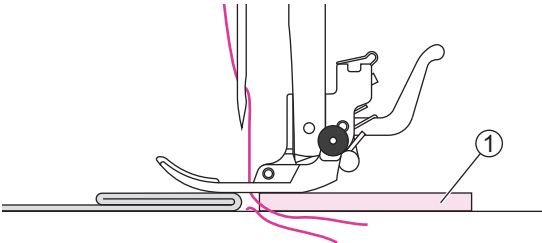
Натисніть чорну кнопку праворуч притисної лапки перед тим як опустити її – притисна лапка зафіксується в горизонтальному положенні.

Це забезпечить рівномірне подання тканини на початку шва та допоможе під час роботи з декількома шарами тканини (наприклад, строчка поверх швів для підрубки джинсів).



Дійшовши до місця найбільшого потовщення, опустіть голку та підніміть важіль притисної лапки. Зафіксуйте лапку в горизонтальному положенні (вирівняйте підшву лапки та натисніть чорну кнопку). Потім опустіть лапку та продовжуйте шити.

Після виконання декількох стібків чорна кнопка автоматично розблокується.



У кінці шва під лапку можна підкласти клапоть тканини такої самої товщини або допомогти з просуванням у ручному режимі.

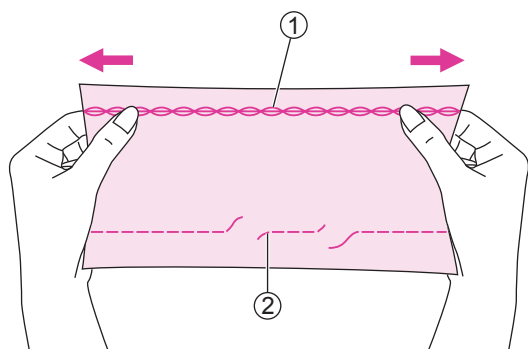
① Картон або товста, щільна тканина



Основні швейні операції

Еластична строчка

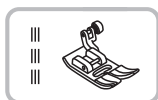
Еластична строчка застосовується для трикотажу та інших стрейчевих тканин. Такі строчки надають шву еластичності без розриву ниток.



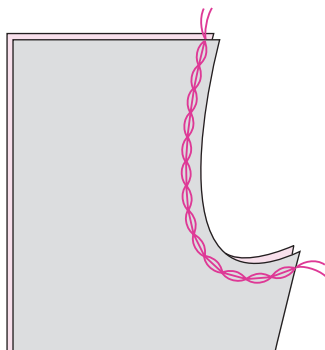
Еластична строчка застосовується також для стачування важких тканин (наприклад, джинс).

Також може використовуватися в якості декоративної.

- ① Еластична строчка
- ② Пряма строчка

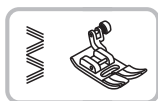


Виконується із застосуванням універсальної лапки.

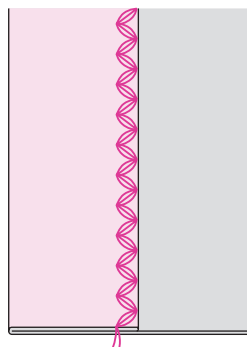


❖ Пряма еластична строчка

Пряма еластична строчка набагато міцніша за звичайну пряму строчку. Особливо підходить для зміцнення швів спортивного одягу з еластичного і нееластичного матеріалу, а також криволінійних швів, що витримують підвищене навантаження.



Виконується із застосуванням універсальної лапки.

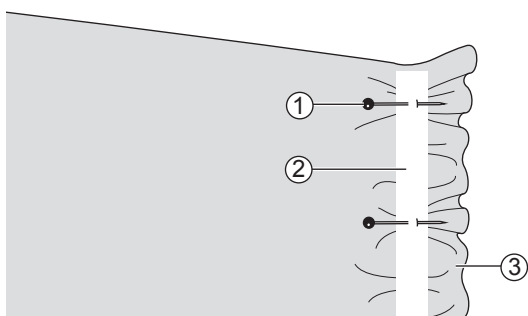


❖ Посилений зигзаг

Строчка посиленого зигзагу застосовується на цупких тканинах, таких як джинс, поплін і т.д. Використовується для виконання швів, що будуть витримувати підвищене навантаження.

Робота з еластичними тканинами та еластичною стрічкою

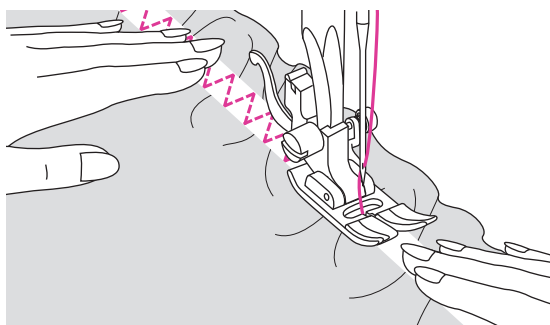
Під час пришивання еластичної стрічки до манжет чи талії швейного виробу кінцевий розмір визначатиметься довжиною розтягнутої еластичної стрічки. Тому важливо точно визначити довжину еластичної стрічки.



Виконується за допомогою універсальної лапки.

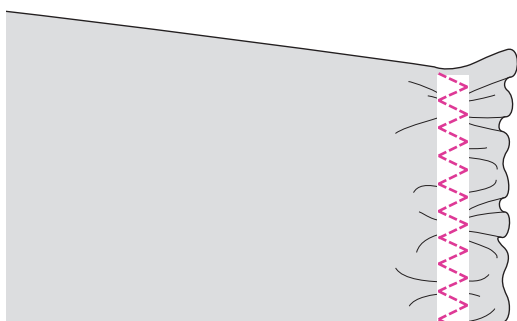
В декількох місцях зафіксуйте еластичну стрічку за допомогою кравецьких шпильок на вивороті тканини. Стрічка має рівномірно розміщуватися на тканині.

- ① Кравецька шпилька
- ② Еластична стрічка
- ③ Виворіт



Пришивайте еластичну стрічку, трохи натягуючи її.

Лівою рукою трохи натягуйте тканину позаду притискної лапки, а правою – притримуйте в місці розташування шпильки, найближчої до підшви притискної лапки.

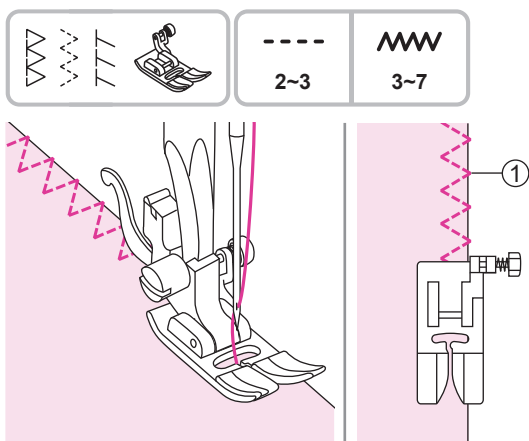


Увага

Будьте уважні під час шиття!
Потрапляння голки у шпильку може спричинити пошкодження голки.

Оверлочна строчка

Оверлочні строчки застосовуються для обметування зрізів тканини.



Виконується за допомогою універсальної лапки.

Оверлочна строчка буде якісною, якщо тканину розмістити під лапкою так, щоб стібки зигзагу на зрізі тканини зовсім трохи виступали за її край.

① Місце проколу голки

Підгинання потаємним швом

Потаємна строчка головним чином використовується для створення майже непомітних швів на кромках штор, брюк, спідниць тощо.

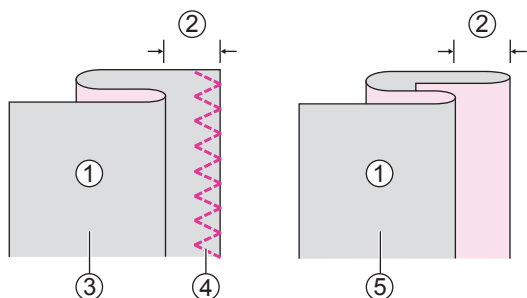


Виконується за допомогою універсальної лапки.

- ① Строчка для цупких тканин.
- ② Строчка для стрейчевих тканин.

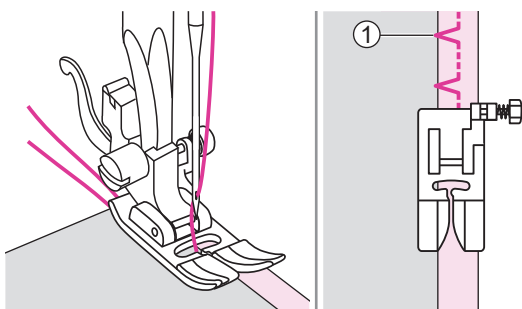
Увага

Щоб виконати якісне підгинання, спершу потренуйтеся на шматочку тканини.



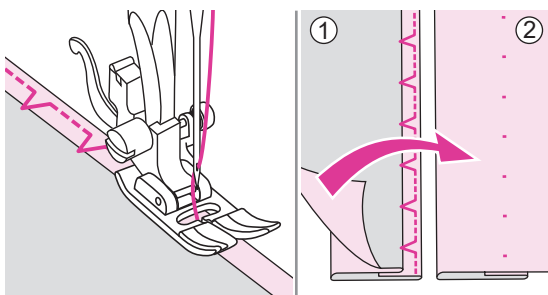
Складіть тканину так, щоб виворіт тканини опинився зверху (див. малюнок).

- ① Виворіт
- ② 5 мм
- ③ Для важких тканин
- ④ Обметувальна строчка
- ⑤ Для тканин легкої/середньої ваги



Покладіть тканину під притискну лапку. Повертаючи махове колесо в напрямку до себе, переведіть голку в крайнє ліве положення. Голка має входити в самий край підгинання.

- ① Місце проколу голки



Шийте на невеликій швидкості, обережно направляючи тканину.

По закінченні на лицьовому боці тканини нитки практично не віднітимуться.

- ① Виворіт
- ② Лице

Обметування петлі

Розмір петлі автоматично визначається за розміром ґудзика, розміщеного в лапці для обметування.

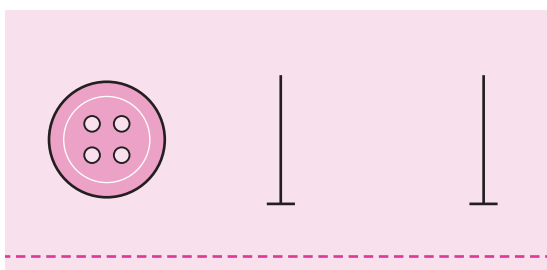
Використовуйте стабілізуючі матеріали для стрейчевих і тонких тканин. Для кращого результату трохи ослабте натяг верхньої нитки.



Виконується за допомогою лапки для автоматичного обметування петлі.

Увага

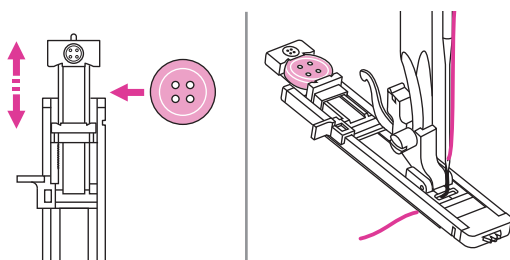
Щоб якісно виконати операцію, спершу потренуйтеся на шматочку тканини.



Позначте місце розташування петлі на тканині.

Максимальна довжина петлі-3 см.

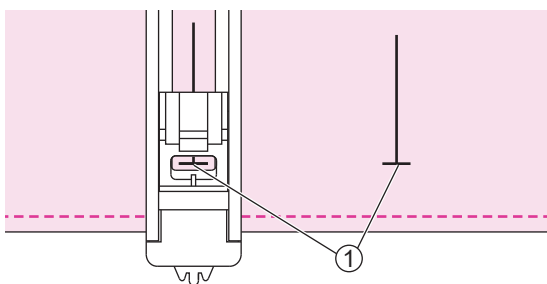
Розмір петлі автоматично визначається за розміром ґудзика, розміщеного в лапці для обметування петлі.



Висуньте ґудзикотримач (див. мал.) Вставте ґудзик до тримача. Надійно зафіксуйте ґудзик.

Установіть лапку для автоматичного обметування петлі на лапкотримач.

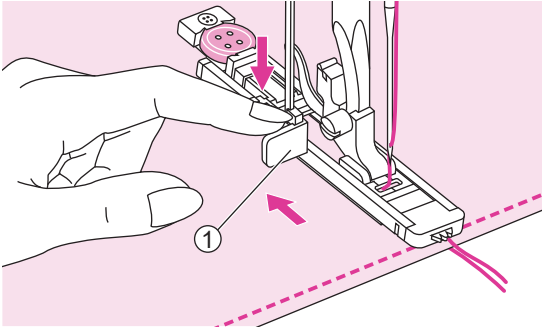
Відведіть верхню нитку під лапкою в напрямку від себе, просунувши її крізь отвір в лапці.



Покладіть тканину під лапку. Сумістіть початкову точку місця розташування петлі на тканині з центральною позначкою на лапці.

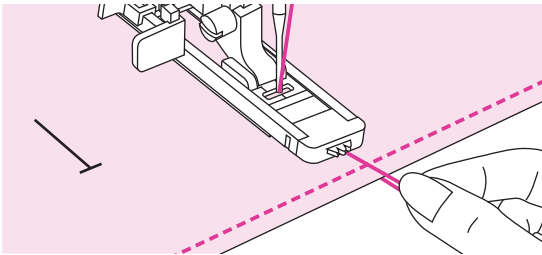
① Початкова точка

Оберіть операцію обметування петлі. При бажанні відрегулюйте ширину/ довжину стібка та щільність.



Опустите важіль для виготовлення петель зверху вниз і відведіть його назад за виступ на лапці.

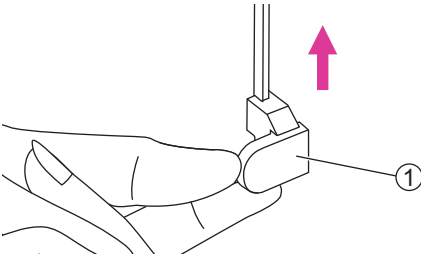
① Обмежувач



Притримуючи кінець верхньої нитки, почніть шити.

Увага

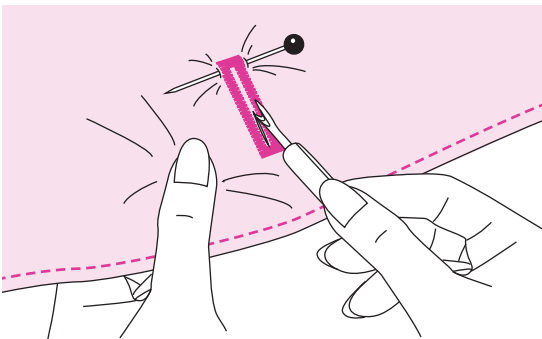
- Притримуйте тканину руками під час операції.
- Перед тим, як зупинитися, машина автоматично зробить декілька закріплювальних стібків.



Підніміть важіль підйому лапки та обріжте нитку. Щоб обметати таку саму петлю знову, підніміть важіль підйому лапки – машина автоматично повернеться на початок виконання операції.

По закінченні обметування підніміть обмежувач.

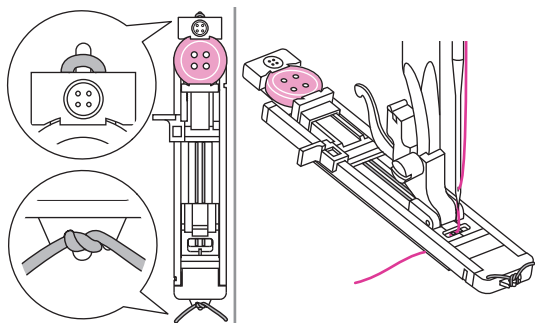
① Обмежувач



Розмістіть кравецьку шпильку перед поперечиною з кожного боку, щоб не розрізати стібки. Відкрийте петлю за допомогою вспарювача.

Увага

Будьте уважні під час відкривання петлі за допомогою вспарювача-бережіть пальці!



❖ Обметування петлі на стрейчевих тканинах

Для стрейчевих тканин під час обметування петлі рекомендується використовувати кордову нитку (нитка для в'язання чи спеціальна нитка для обметування петель).

Накиньте кордову нитку на виступ позаду лапки. Витягніть обидва кінці нитки на себе під лапкою. Обидва кінці нитки накиньте на виступ попереду лапки та зав'яжіть на вузлик. Опустіть лапку і починайте шити.

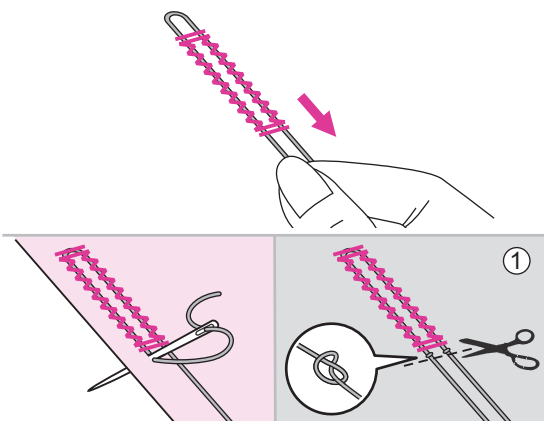
Ширину стібка установіть відповідно до товщини кордової нитки.

По закінченні потягніть за кінці кордової нитки та затягніть їх. Вдіньте кінці нитки у вушко ручної голки та витягніть їх на виворіт, зав'яжіть на вузлик. Потім обріжте кінці кордової нитки.

① Виворіт

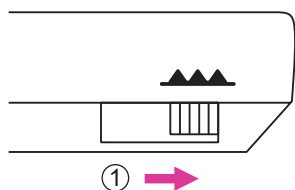
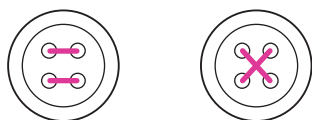
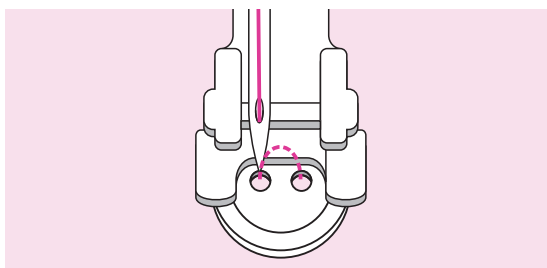
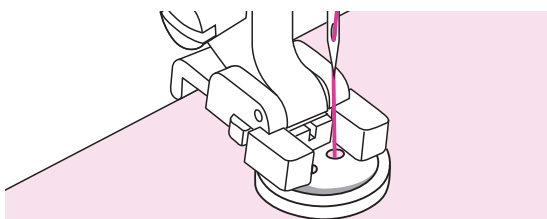
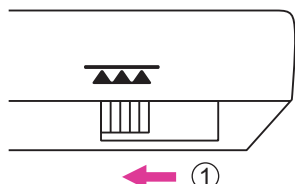
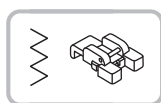
Увага

Рекомендується обметувати петлю з використанням стабілізуючого матеріалу.



Пришивання ґудзика

На швейній машині можна пришити ґудзики з 2 чи 4 отворами.



Виконується за допомогою лапки для пришивання ґудзиків.

Відключіть нижній транспортер, перевівши важіль в напрямку стрілки.

① Щоб відключити транспортер

Розмістіть тканину та ґудзик під притисною лапкою. Опустіть лапку.

Оберіть пряму строчку та прошийте кілька стібків.

Оберіть строчку зигзаг і відрегулюйте ширину стібка відповідно до відстанні між двома отворами ґудзика.

Повертаючи махове колесо в напрямку до себе, впевніться, що голка без перешкод потрапляє в отвори ґудзика.

Зробіть 10 стібків. Оберіть пряму строчку та зробіть кілька закріплюючих стібків.

Щоб пришити ґудзик з чотирма отворами, спершу пришийте отвори, що ближче до вас. Потім посуньте ґудзик так, щоб можна було пришити отвори, що подалі від вас.

По закінченні увімкніть транспортер за допомогою важеля (див. мал.).

① Щоб увімкнути транспортер

Пришивання блискавки

Така притискна лапка є двосторонньою. Переставляючи лапку в певну позицію, на ній можна пришити блискавку з обох боків.

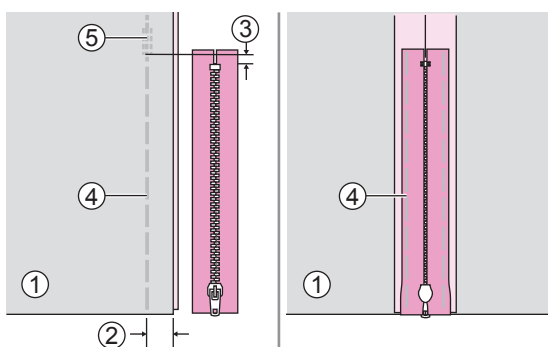


Виконується із застосуванням лапки для пришивання блискавки.

▲ Важливо!

З лапкою для пришивання блискавки застосовується лише пряма строчка. З іншою строчкою голка може зламатися, потрапивши в корпус притисної лапки.

Під час пришивання блискавки впевніться, що голка не потрапляє в зубчики блискавки. Це може призвести до поломки голки.

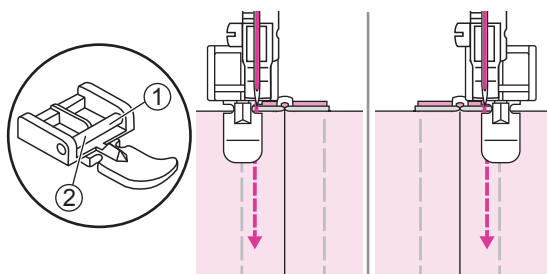


❖ Пришивання центральної блискавки

Складіть тканину лицем до лиця. Прокладіть строчку на відстані 2 см від правого краю блискавки. Зробіть кілька стібків для закріплення. Збільшіть довжину стібка до максимального значення, встановіть регулятор натягу менше 2 і зметайте частину, що залишилася.

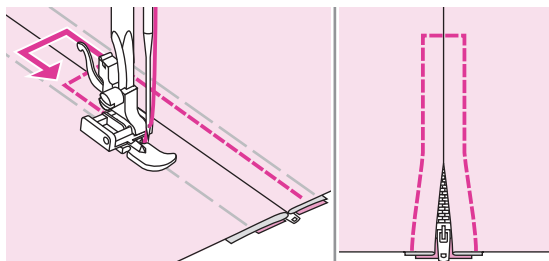
Запрасуйте та розкрийте припуски на шов. Розташуйте блискавку лицем донизу на припуск таким чином, щоб зубці блискавки опинилися навпроти лінії шва. Примітайте блискавку.

- ① Виворіт
- ② 2 см
- ③ 5 мм
- ④ Наметування
- ⑤ Закріплювальні стібки



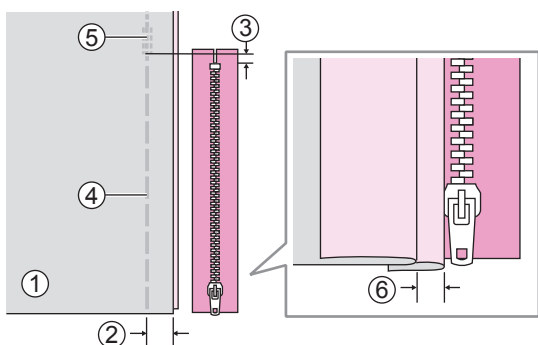
Установіть лапку для пришивання блискавки.

- ① Щоб пришити лівий бік блискавки, установіть лапку для вшивання блискавки на лапкотримач так, щоб голка проходила з правого боку лапки.
- ② Щоб пришити правий бік блискавки, строчку треба прокласти ліворуч від лапки.



▲ Важливо!

- Лапку для блискавки слід використовувати лише для шиття прямих стібків. Не виключено, що голка могла потрапити в притискну лапку і зламатися при зшиванні інших стібків.
- Під час шиття стежте, щоб голка не торкалася блискавки, інакше голка може зігнутися або зламатися.

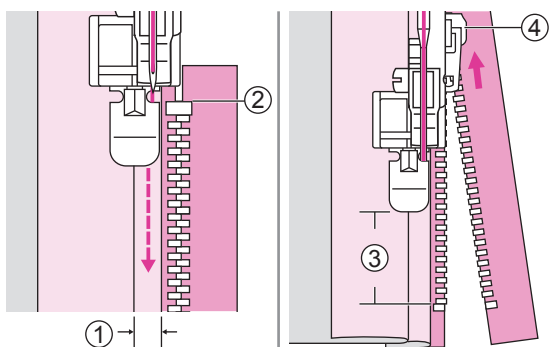


❖ Пришивання бокової блискавки

Складіть тканину лицем до лиця. Прокладіть строчку на відстані 2 см від правого краю блискавки. Зробіть кілька стібків для закріплення. Максимально збільшіть довжину стібка, встановіть регулятор натягу менше 2 і зметайте частину, що залишилася.

Запросуйте припуски на шов таким чином, щоб з одного боку припуск виступав на 3 мм (див. мал.).

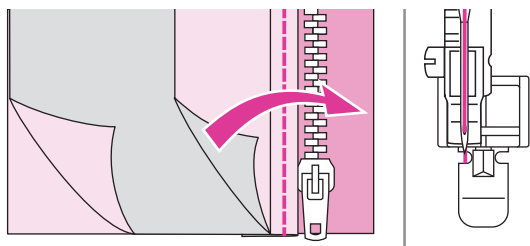
- ① Виворіт
- ② 2 см
- ③ 5 мм
- ④ Наметування
- ⑤ Закріплення
- ⑥ 3 мм



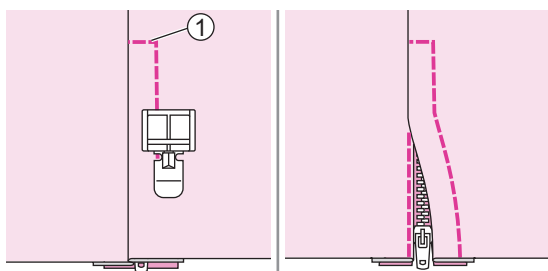
Установіть лапку для пришивання блискавки. Щоб пришити лівий бік блискавки, установіть лапку для вшивання блискавки на тримач лапки так, щоб голка проходила з правого боку лапки. Пришійте блискавку до деталі тканини з виступаючим на 3 мм краєм, починаючи з кінця розкриття блискавки.

Зупиніться за 5 см до місця початку розкриття блискавки. Опустіть голку в тканину, підніміть лапку, розкрийте блискавку та продовжуйте шити.

- ① 3 мм
- ② Кінець розкриття блискавки
- ③ 5 см
- ④ Бігунок



Переверніть тканину лицем догори. Щоб пришити правий бік блискавки, установіть лапку так, щоб голка проходила з лівого боку лапки.



Прострочіть місце кінця розкриття блискавки і її правий бік.

① Кінець розкриття блискавки

Зупиніться за 5 см до місця початку розкриття блискавки. Видаліть нитки наметування, розкрийте блискавку. Продовжуйте шити.

Сатинова строчка

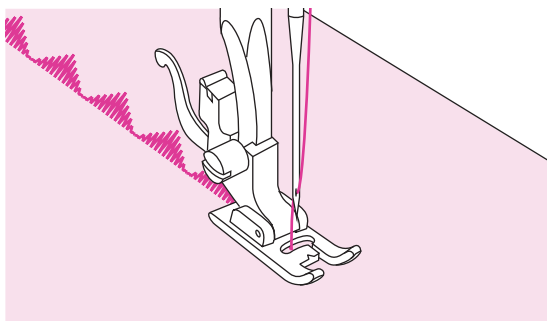
Для сатинової строчки та декоративного вишивання використовується притискна лапка для сатинових строчок.



Застосовується лапка для сатинових строчок.

Примітка

Для шиття дуже легких тканин рекомендується на вивороті використовувати підкладний матеріал чи стабілізатор.

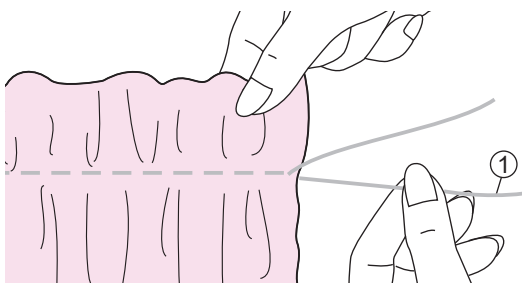


Лапка має паз на нижній поверхні. Це дозволяє щільній строчці вільно просуватися під лапкою.

Для виконання сатинової чи іншої декоративної строчки можна відрегулювати довжину стібка та ширину строчки. Щоб обрати бажані параметри, виконайте тестувальну строчку на невеликому відрізку тканини.

Призборювання

Використовується в декоративних цілях. Кращий результат досягається на тканинах легкої та середньої ваги.



Виконується із застосуванням універсальної лапки.

Перед тим, як виконати операцію, перевірте, чи довжина кінців верхньої і нижньої ниток сягає прийнятні 5 см. Детальніше див. розділ "Витягування нижньої нитки".

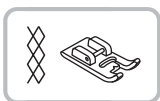
Установіть регулятор натягу верхньої нитки на позначку менше 2.

Прокладіть одну пряму строчку (або більше). Витягніть нижню нитку, рівномірно розподіліть отримані зборки. На іншому кінці деталі закріпіть нитку.

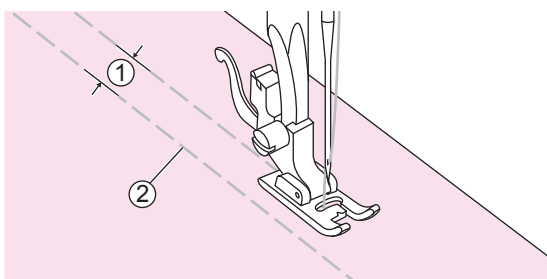
① Нижня нитка

Фігурні буфи

Виконання буфів є одним із видів декоративного оздоблення. Буфи використовують для прикрашання жіночих блуз і манжетів. Вони надають тканині додатковий об'єм і еластичність.

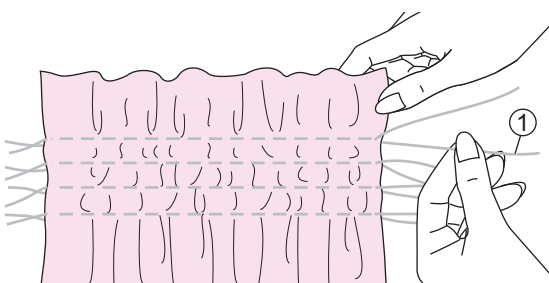


Застосовується лапка для сатинових строчок.



Збільште довжину стібка до максимального значення, встановіть регулятор натягу верхньої нитки на позначку менше 2. Прокладіть кілька прямих наметувальних строчок з інтервалом 1 см.

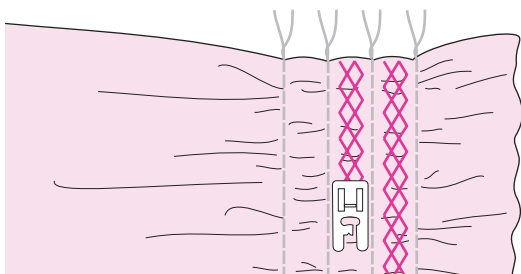
- ① 1 см
- ② Наметування



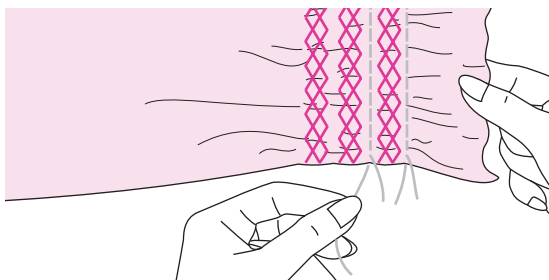
- ③ Зав'яжіть кінці ниток на вузлик з одного боку деталі.

Потягніть за нижні нитки та рівномірно розправте отримані зборки. Закріпіть нитки з іншого боку деталі.

- ① Нижня нитка

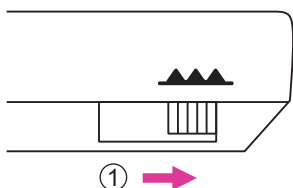
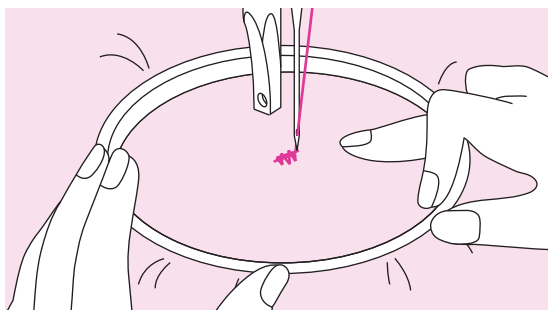
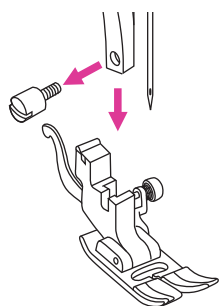
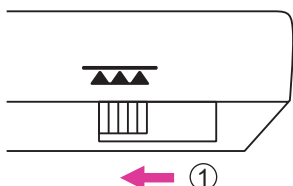


За необхідності послабте натяг верхньої нитки. Прошийте сотовою строчкою між прямими наметувальними строчками поверх зборок.



Видаліть нитки наметувальних строчок.

Штопання, вишивання та монограми



❖ Підготовка до вишивання та створення монограм

* Ця машина не комплектується п'яльцями для вишивання.

Відключіть транспортер, перевівши важіль ліворуч.

① Щоб відключити транспортер

Зніміть притискну лапку та лапкотримач.

На лицьову поверхню тканини нанесіть бажаний малюнок або літеру.

Натягніть тканину на п'яльця.

Підкладіть тканину з п'яльцями під голку. Впевніться, що голкотримач знаходиться в крайньому нижньому положенні.

Витягніть нижню нитку нагору, повертаючи махове колесо в напрямку до себе. Зробіть кілька закріплювальних стібків на початку строчки.

Великим пальцем притримуйте п'яльця, а вказівними обох рук – тканину.

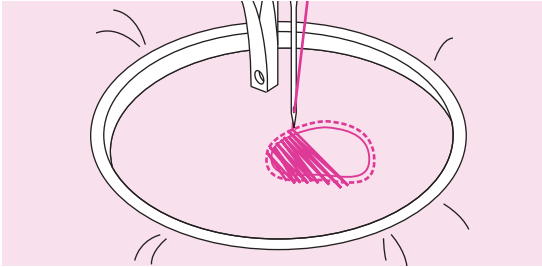
▲ Важливо!

Тримайте пальці подалі від рухомих деталей машини, особливо голки.

Увага

По закінченні увімкніть транспортер, перевівши важіль відключення праворуч.

① Щоб увімкнути транспортер



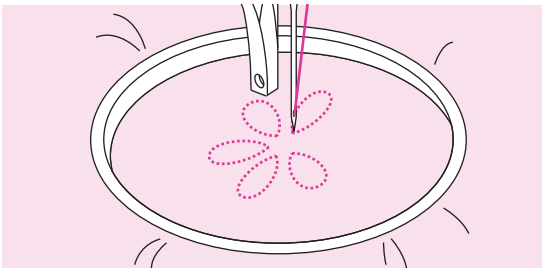
❖ Штопання

Спершу прокладіть строчку по краям місця розриву, щоб закріпити нитки. Потім прокладайте короткі безперервні стібки зліва-направо.

Розверніть тканину та шийте поверх першого шару стібків.

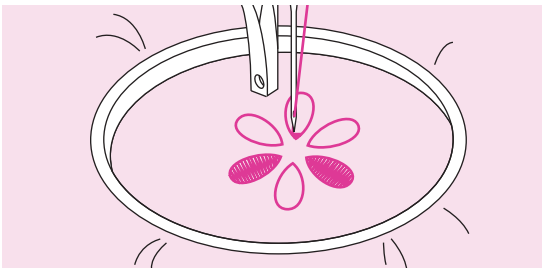
Увага

Штопання або вільно-ходове вишьовування виконуються з відключеним транспортером або за допомогою штопальної пластини. Просування тканини та швидкість шиття контролює користувач в ручному режимі.



❖ Вишивання

Прокладіть строчку по лінії дизайн-малюнка на тканині, пересуваючи п'яльця в ручному режимі. Під час вишивання працюйте на однаковій швидкості.



Щоб заповнити елементи дизайн-малюнка стібками, прокладайте їх від зовнішнього краю до центру. Стібки прокладайте близько один до одного.

Щоб отримати довші стібки, пересувайте п'яльця швидше. Щоб прокладати коротші стібки, достатньо пересувати п'яльця, не кваплячись.

В кінці роботи зробіть кілька закріплювальних стібків.



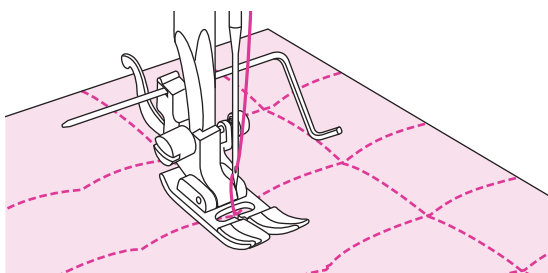
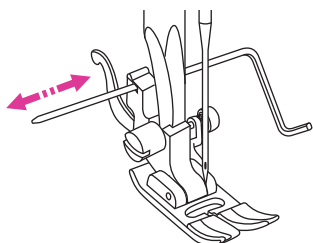
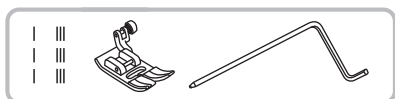
❖ Створення монограм

В процесі вишивання прокладайте стібки на однаковій швидкості, пересуваючи п'яльця вздовж літер.

У кінці вишивання кожної літери зробіть кілька закріплювальних стібків.

Строчка для квілтинга

Квілтинг – це техніка створення багатослойних речей. Верхній шар виробу зазвичай формується з багатьох лоскутів, з'єднаних між собою в формі геометричних візеруків.

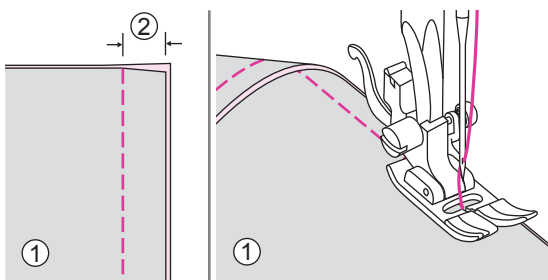


Виконується за допомогою універсальної лапки та направлявача для квілтингу.

❖ Направлявач для квілтинга

Установіть направлявач для квілтинга в отвір лапкотримача, як показано на малюнку. За потреби відрегулюйте відстань до лапки.

Прокладіть першу строчку. Потім пересуньте тканину, щоб прокласти наступні. Використовуйте направлявач для квілтинга для рівномірного прокладання наступних строчок.



Виконується за допомогою універсальної лапки.

❖ Стачування

Складіть тканину лицем до лица та прокладіть пряму строчку.

Стачуйте з припусками на шви 5 мм. Для цього достатньо притисну лапку установіть так, щоб її бік проходив по самому краю зрізу.

- ① Виворіт
- ② 5 мм



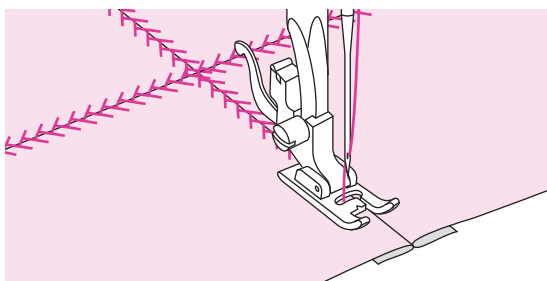
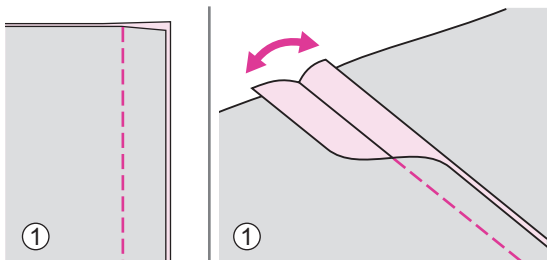
Застосовується універсальна лапка чи лапка для сатинових строчок.

❖ Строчка для печворка

Складіть тканину лице до лица та прокладіть пряму строчку.

Розкрийте припуски на шви та запрасуйте їх.

① Виворіт



Декоративну строчку прокладайте по лицьовій поверхні тканини. Установіть лапку таким чином, щоб її центр співпав із лінією стачувального шва двох деталей.

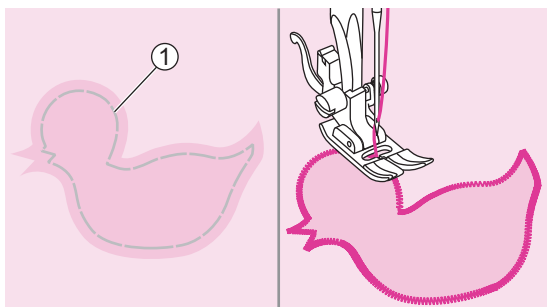
Аплікація

Аплікація застосовується в декоративних цілях. Виріжте аплікацію з іншої тканини бажаної форми. Пристрочіть отриману аплікацію до основної тканини.



0.5~1

W
3~7



Виконується за допомогою універсальної лапки.

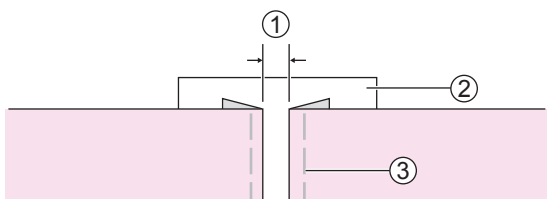
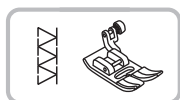
Виріжте аплікацію з іншої тканини бажаної форми. Примітайте аплікацію. По зовнішньому краю аплікації прокладіть оздоблювальну строчку.

① Наметування

Обріжте залишки матеріалу поза оздоблювальною строчкою на аплікації. Впевніться, що всі стібки після обрізання непошкоджені. Видаліть нитки наметування.

З'єднувальна строчка (мережка)

Дуже популярна декоративна строчка. Використовується для з'єднання двох тканин. При стачуванні за допомогою такої строчки між тканинами зберігається невеличкий просвіт.



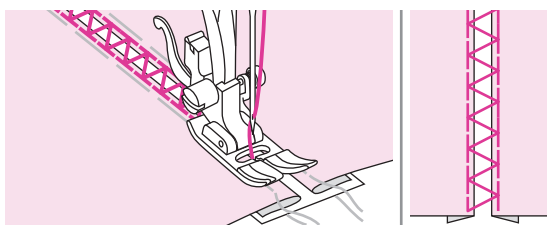
Виконується за допомогою універсальної лапки.

Відігніть припуск вздовж зрізів. Примітайте підігнуті краї до тонкого паперу, залишивши між ними зазор у 4мм.

① 4 мм

② Тонкий папір або стабілізуюча тканина

③ Наметування

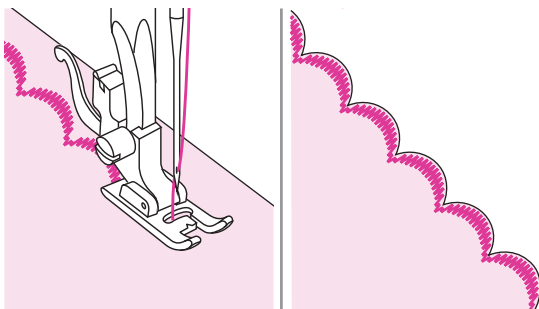


Прострочіть поверх зазору таким чином, щоб голка захоплювала складки з обох країв матеріалу.

Видаліть зметувальну нитку та стабілізуючий матеріал.

Фестони

Хвилясте оздоблення зрізу тканини називається **фестонами**. Така техніка застосовується для оздоблення комірів блуз і країв в'язаного полотна.



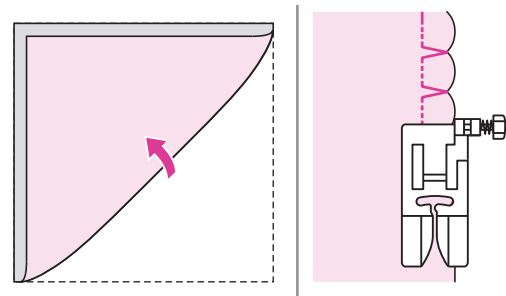
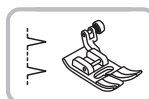
Застосовується лапка для сатинових строчок чи універсальна.

❖ Фестончата строчка

Прокладіть фестончасту строчку вздовж зрізу тканини. Впевніться, що строчка проходить не по самісінькому краю тканини.

Задля кращого результату скористайтеся засобами для надання цупкості тканини. Випрасуйте перед початком роботи.

Обріжте зайву тканину якомога ближче до строчки. Впевніться, що стібки оздоблювальної строчки непошкоджені.



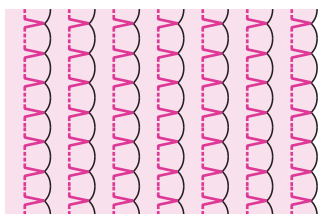
Виконується за допомогою універсальної лапки.

❖ Білизняна строчка

Застосовується на легких тканинах, наприклад, трико.

Складіть тканину так, як показано на малюнку.

Прокладіть строчку по краю підгинання. Зигзагоподібна частина строчки має злегка захоплювати підігнутий край, стягуючи матеріал і утворюючи хвилясту лінію краю.



По закінченні шиття розкрийте підгинання. Запрасуйте на одну сторону.



Обслуговування машини та несправності

Обслуговування машини

▲ Важливо!

Перед тим як проводити будь-які сервісні маніпуляції, від'єднайте кабель живлення від розетки. Це дозволить уникнути травм.

❖ Чищення корпусу

Якщо робоча поверхня забруднилася, трішки намочіть ганчірку м'яким миючим засобом, гарно відіжміть і тільки потім протирайте поверхню. Після цього витріть робочу поверхню ще й сухою ганчіркою.

Не використовуйте органічні розчинники або миючі засоби.

❖ Чищення механізмів

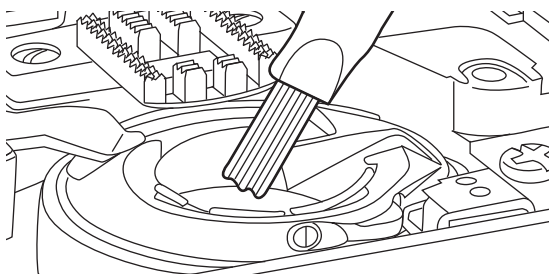
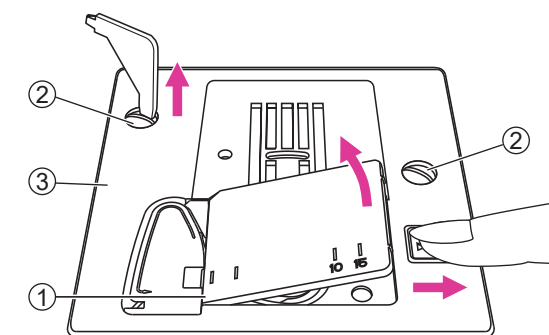
З часом у човникового механізму збираються текстильні залишки. Це згодом може позначитися на функціонуванні машини. Регулярно перевіряйте шпульний відсік.

Зніміть голку, притисну лапку та лапкотримач.

Зніміть кришку шпульного відсіку та дістаньте шпульку.

Викрутіть гвинти кріплення голкової пластини, потім зніміть саму пластину.

- ① Кришка шпульного відсіку
- ② Гвинти кріплення
- ③ Голкова пластина



За допомогою щітки очистіть шпульний відсік та зубчасту рейку транспортера. Також користуйтеся м'якою сухою ганчіркою.

Несправності

Перед тим, як звертатися до пункту сервісного обслуговування, ознайомтеся з таблицею нижче. Якщо ви не зможете вирішити проблему, зверніться до дилера чи пункту сервісного обслуговування.

Проблема	Причина	Шляхи вирішення	Сторінка
Рветься верхня нитка	1. Верхню нитку заправлено неправильно.	1. Перезаправте верхню нитку.	11
	2. Натяг нитки занадто сильний.	2. Зменшіть натяг верхньої нитки.	19
	3. Нитка затовста для голки.	3. Оберіть голку більшого розміру.	16
	4. Голку вставлено до голкотримача не до упору.	4. Переустановіть голку (пласкою лискою назад).	15
	5. Нитка намоталася навколо стрижня для катушки.	5. Витягніть нитку та перезаправте її.	8
	6. Голку пошкоджено.	6. Установіть нову голку.	15
Рветься нижня нитка	1. Шпульку встановлено неправильно.	1. Переустановіть шпульку.	10
	2. Нижню нитку заправлено неправильно.	2. Перевірте шпульку та шпульний ковпачок.	10
Пропуск стібків	1. Голку встановлено неправильно.	1. Переустановіть голку (пласкою лискою назад).	15
	2. Пошкоджено голку.	2. Установіть нову голку.	15
	3. Використовується голка невірної розміру	3. Оберіть голку відповідно до розміру нитки.	16
	4. Притискну лапку встановлено неправильно.	4. Установіть притискну лапку коректно.	17
	5. Машину заправлено неправильно.	5. Перезаправте верхню нитку.	11
Ламається голка	1. Пошкоджено голку.	1. Установіть нову голку.	15
	2. Голку встановлено неправильно.	2. Переустановіть голку (пласкою лискою назад).	15
	3. Розмір голки не відповідає типу тканини.	3. Оберіть голку відповідно до номеру ниток і типу тканини.	16
	4. Обрано іншу притискну лапку.	4. Оберіть відповідну притискну лапку.	-
	5. Гвинт кріплення голки не затягнуто.	5. За допомогою викрутки затягніть гвинт кріплення.	15
	6. Притисна лапка не відповідає виду обраної строчки.	6. Установіть відповідну притискну лапку.	-
	7. Натяг верхньої нитки занадто сильний.	7. Ослабте натяг верхньої нитки.	19

Проблема	Причина	Шляхи вирішення	Сторінка
Незбалансовані стібки	1. Верхню нитку заправлено неправильно.	1. Перевірте та за необхідності перезаправте верхню нитку.	11
	2. Нижню нитку заправлено неправильно.	2. Заправте нижню нитку, як показано на малюнку.	10
	3. Неправильно підібрані голка/тканина/нитка.	3. Розмір голки має відповідати типу тканини та нитки.	16
	4. Неправильний натяг нитки.	4. Відрегулюйте натяг нитки.	19
Хвиляста строчка	1. Голка затовста для тканини.	1. Оберіть відповідний номер голки.	16
	2. Неправильна довжина стібка.	2. Відрегулюйте довжину стібка.	23
	3. Натяг нитки занадто сильний.	3. Ослабте натяг нитки.	19
Шов із зморшками	1. Натяг нитки занадто сильний.	1. Ослабте натяг нитки.	19
	2. Верхню нитку заправлено неправильно.	2. Перезаправте верхню нитку.	11
	3. Номер голки не відповідає типу тканини.	3. Оберіть голку, що відповідає номеру нитки й типу тканини.	16
	4. Довжина стібка зовелика для обраної тканини.	4. Зменшіть довжину стібка.	23
	5. В роботі використовується затонка тканина.	5. Під тканину підкладіть стабілізуючий матеріал.	28
Строчка деформується	1. Для строчки обрано іншу лапку.	1. Оберіть відповідну лапку.	-
	2. Натяг нитки занадто сильний.	2. Ослабте натяг нитки.	19
Нитка застрягла	1. Нитка потрапила до човникового механізму.	Витягніть верхню нитку та шпульний ковпачок, поверніть махове колесо від себе та до себе, видаліть залишки нитки.	51
	2. Рейка транспортера забруднена текстильними залишками.		
Машина працює шумно	1. В човнику або біля голкотримача накопичилися текстильні залишки.	1. Очистіть човниковий механізм і транспортер.	51
	2. Пошкоджена голка.	2. Установіть нову голку.	15
	3. В човниковому механізмі застрягла нитка.	Витягніть верхню нитку та шпульний ковпачок, поверніть махове колесо від себе та до себе, видаліть залишки нитки.	51
	4. Рейки транспортера забруднилися текстильними залишками.		
Нерівномірні стібки, тканина просувається нерівномірно	1. Нитка поганої якості.	1. Оберіть нитку кращої якості.	16
	2. Нижню нитку заправлено неправильно.	2. Витягніть шпульний ковпачок та нитку, перезаправте нитку.	10
	3. Тканину занадто натягують під час шиття.	3. Не тягніть тканину під час шиття. Дозвольте це робити машині автоматично.	-

Проблема	Причина	Шляхи вирішення	Сторінка
Машина не працює	1. Не увімкнено вмикач/вимикач живлення.	1. Увімкніть вмикач живлення.	4
	2. Притисну лапку не опущено.	2. Опустіть важіль підйому лапки.	7
	3. Кабель живлення не під'єднано до мережі.	3. Перевірте чи під'єднано кабель живлення.	4







Не утилізуйте електричні прилади як несортване побутове сміття. Користуйтеся пунктами роздільного збору сміття.

Пакування підлягає обережній утилізації згідно з національним законодавством.

У випадку, якщо будь-які частини машини потраплять до водоймища або ґрунту, може статися витік небезпечних для здоров'я речовин.

При заміні запчастин новими продавець або особа, що здійснює сервісне обслуговування, має право вилучити старі запчастини з метою утилізації і без матеріального відшкодування.